

KIRÁLYHELMECI NEZETEK

CHLMECKÉ NÁZORY

Kultúrny a spravodajský časopis
vydaný samosprávou
mesta Kráľovský Chlmec



2015/2

április

10. évfolyam
ročník

Önkormányzati kiadvány

50. szám
tízsó

TISZTELT KIRÁLYHELMECIEK!

Lapunk előző számában arra kértük Önöket, hogy tiszteljenek meg bennünket véleményükkel, mondják el nézeteiket a megújult lappal kapcsolatban. Azt tapasztaltuk, hogy a változtatások többségét az emberek zöme pozitívan fogadta, de felhívták a figyelmünket néhány negatívumra is. Kritikát elsősorban azzal kapcsolatban fogalmaztak meg többben, hogy az újság kevés szlovák nyelvű anyagot tartalmazott. Mint azt már ebben a számban is láthatják, jóval nagyobb arányban jelennek meg szlovák nyelvű írások.

Néhányan nehezményezték, hogy a lap nem jutott el hozzájuk, ezért a terjesztés módján változtatni fogunk, ha a helyzet megkívánja, akár a példányszámot is növeljük majd.

A város képviselő-testülete a márciusi ülésén elfogadta a város 2015-ös évre szóló költségvetését. Sokszor esik szó arról, hogy városunk súlyos problémákkal küzd. Munkánk során azt tapasztaljuk, hogy a helyzet sajnos annál is komolyabb, mint ahogy azt kezdetben sejtettük. Újabb adósságok bukkantak fel, melyek tovább rontják a város pénzügyi helyzetét, ezek miatt a költségvetés átdolgozására is szükség volt. Az elmúlt hetekben kiderült, hogy városunknak van egy régebbi tartozása, mely a szeméttelép építése idején keletkezett. Ez eredetileg 20 ezer euró volt, ám mostanra az összeg a késedelmi kamatokkal együtt több mint 44 ezer euróra emelkedett. Ahogy azt már lapunk legutóbbi számában is olvashatták, városunk a szeméttelordást végző cégnek is tartozik kb. 77 ezer euróval. Erről munkánk megkezdésekor senki sem tájékoztatott minket, így az idejű költségvetés-tervezetben ezzel a kiadással nem is számolhattunk. Egy korábbi sikeres európai uniós pályázat kapcsán a városnak a Mailáth múzeum felújítására 348 ezer eurót kell költenie. A projekt utófinanszírozott, vagyis a városnak kell megvalósítania a pályázatban foglaltakat, ezt számlával és banki átutalással is igazolnia kell, és majd csak ezután nyújthatja be igényét a pályázaton elnyert támogatásra, amelyet ellenőrzés után fognak visszautalni. A kiadást egy nagyon előnyös, mindössze 1%-os kamatozású banki kölcsönből sikerült fedeznünk. Másfél-két év múlva pedig a város számlájára megérkezik a pályázat útján elnyert összeg.

Azonban sikerekről is beszámolhatunk. Április elsején öt alkalmazottal megkezdte működését a közösségi központ. Egy további sikeres pályázatnak köszönhetően Királyhelmece pályázati támogatást nyert a munkügyi hivataltól 25 személyt hat hónapon át tartó foglalkoztatására.

Tisztelt Királyhelmeceiek!

Köszönjük, hogy megosztják velünk meglátásaikat, hiszen éppen ezek a visszajelzések segítenek minket abban, hogy minél színvonalasabban, hitelesebben tájékoztathassuk Önöket.

Pataky Károly, polgármester

VÁŽENÍ OBČANIA KRÁĽOVSKÉHO CHLMCA!

V predchádzajúcom čísle nášho časopisu sme Vás požiadali o vyjadrenie Vášho názoru a postoja k jeho vynovenej forme. Zistili sme, že k jednotlivým zmenám sa väčšina obyvateľstva postavila pozitívne, ale našu pozornosť upriamili aj na niektoré negatíva. V prvom rade sa terčom kritiky stal fakt, že časopis obsahoval veľmi málo slovenských príspevkov. V tomto aktuálnom čísle je už však oveľa viac slovenských príspevkov. Viacerí z Vás sa sťažovali, že časopis sa k nim domov nedostal, preto budeme meniť spôsob doručovania a v prípade potreby zvýšime aj počet výtlačkov.



Mestské zastupiteľstvo na marcovom zasadnutí prijalo a schválilo rozpočet mesta na rok 2015. Veľakrát sa už hovorilo o tom, že mesto bojuje s vážnymi problémami, ale zistili sme, že situácia je žiaľ oveľa vážnejšia, ako sme na začiatku našej práce predpokladali. Objavujú sa nové dlhy, ktoré ešte viac zhoršujú finančnú situáciu, a preto sme boli nútení prepracovať rozpočet mesta. V uplynulých týždňoch sa zistilo, že naše mesto má aj starší dlh, ktorý vznikol počas budovania skládky na odpad. Pôvodne dlh predstavoval sumu 20 tisíc eur, ale do dnešného dňa spolu s úrokmi z omeškania sa suma vyšplhala na viac ako 44 tisíc eur. Ako ste sa v minulom čísle nášho časopisu mohli dočítať, naše mesto má podlžnosti aj voči firme, ktorá zabezpečuje odvoz komunálneho odpadu vo výške cca. 77 tisíc eur. O tejto skutočnosti nás pri začiatkoch našej práce nikto neinformoval, tým pádom pri vypracovaní návrhu rozpočtu mesta na rok 2015 sme s týmto výdavkom ani nemohli počítať. Na základe jedného predchádzajúceho úspešného projektu, mesto musí zabezpečiť 348 tisíc eur na rekonštrukciu múzea na ulici Majlátha. Investícia je financovaná z návratných zdrojov Európskej únie, pričom všetky podmienky projektu musia byť splnené a podložené účtovnými dokladmi ešte pred požiadanim o preplatenie mestom investovaných finančných zdrojov. Finančné prostriedky získané prostredníctvom projektu budú následne po kontrole v priebehu jedného až dvoch rokov prevedené na účet mesta. Prostriedky na krytie týchto výdavkov sa nám podarilo získať prostredníctvom veľmi výhodného úveru s 1% bankovým úrokom, ktorý bude splácaný z už spomínaných návratných zdrojov financovania.

Môžeme sa ale pochváliť aj úspechmi. 1. apríla začalo svoju činnosť s piatimi zamestnancami aj komunitné centrum. Taktiež vďaka ďalšiemu úspešnému projektu Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny mesto Kráľovský Chlmec zabezpečí pracovnú príležitosť pre 25 ľudí po dobu 6 mesiacov.

Vážení občania!

Ďakujeme, že sa s nami budete naďalej deliť o svoje podnety a názory, lebo aj táto spätná väzba nám pomáha zvyšovať úroveň poskytovania informácií prostredníctvom nášho časopisu.

Karol Pataky, primátor

“TISZTÍTSUK MEG SZLOVÁKIÁT!”

Ezzel a szlogennel hirdettük meg idén is “országátakarítási” programot Nagy József parlamenti képviselő a Föld Napjához kötődően. Arra kérte az intézményeket, hivatalokat, valamint az alap- és középiskolákat, hogy kapcsolódjanak be a hulladékgyűjtési programba. A képviselő segédeszközökkel (kesztyűkkel) is hozzájárult a kezdeményezéshez.

Városunk – az előző évekhez hasonlóan – idén is csatlakozott a felhíváshoz. A városi hivatal harminc dolgozója április 23-án a borüzem környezetében található illegális szeméttelrakatok megszüntetésén fáradozott. Munkájuk eredménye 72 zsáknyi szemét volt. A takarításban részt



vettek a Szlovákiai Kiskertészek Szövetsége helyi szervezetének tagjai is, ők a mélyárkot tisztították ki. Az összegyűjtött szemét elszállítását a város közterület-fenntartó vállalata végezte.

A Tisztítsuk meg Szlovákiát tavaszi nagytakarítás ma hazánk egyik legnagyobb tömegmozgalma. Sok száz iskola, önkormányzat, polgári szervezet és önkéntes kapcsolódik be e név alatt a tavaszi környezetvédelem lényegéhez. “A közös és önkéntes rendtevének lényegéhez hozama, hogy aki takarít, az odafigyel magára és másokra is rászól. Így nem csak a környezeti, de a gyakran hiányzó polgári öntudatot és önbizalmat is bátorítjuk a szervezéssel.” – mondta a Nagy József volt környezetvédelmi miniszter, a kezdeményezés ötletadója.

A VÁROS 2015-ös ÉVI KÖLTSÉGVETÉSÉNEK KIEMELT TÉTELEI

BEVÉTELI OLDAL	PRÍJMY	€	€
		2014	2015
Általános bevételek	Bežné príjmy	5 143 000	4 997 300
Adóbevételek (személyi jövedelemadó, ingatlanadó, kutyaadó, szemétdadó) Daňové príjmy (daň z príjmov fyzickej osoby, daň z majetku, daň za špecifické služby - za psa, za komunálne odpady)		2 198 800	2 351 700
Nem adójellegű bevételek (hivatali lakások, hivatali tulajdonában lévő ingatlanok, földiek bérleti díja, játékgépekből befolyó adó, anyakönyvvezetés, tandíjak, kulturális események bevételei, iskolai étkezde, túlfizetésből eredő visszafizetés, engedélyek, egyéb térítések) Nedaňové príjmy (príjmy z podnikania a vlastníctva majetku (nájomné za byty, za nebytové priestory, príjmy z prenajatých pozemkov, budov), administratívne a iné poplatky (Matrika, výherné hracie automaty), príjem za školenie, príjem za stravné, školské jedálne, vratky z minulých rokov, príjem z refundácie)		956 800	676 100
Juttatások (általános iskolák működési költségei, szociális juttatások) Granty a transfery (prenesené kompetencie - ZŠ Kossutha, ZŠ Hunyadiho, sociálne transfery ÚPSVaR - Úrade práce, sociálnych vecí a rodiny)		1 987 400	1 969 500
Tőkejellegű bevételek	Kapitálové príjmy	41 300	5 000
Pénzügyi tranzakciók bevételei	Finančné operácie - príjmy	1 074 200	366 200

KIADÁSI OLDAL	VÝDAVKY	€	€
		2014	2015
Általános kiadások	Bežné výdavky	2 730 700	2 370 700
Közfürdő érintő kiadások (bérei, járulékok, a városi hivatal működési költségei) Výdavky verejnej správy (mzdy, platy, zákonné poistenie, energia, vodné, stočné)		955 600	589 000
Városi rendőrség (a városi rendőrség fenntartásának költségei) Verejný poriadok (policijná služba MsP)		182 800	184 600
Anyakönyvi hivatal Matrika a iné všeobecné služby		26 700	31 300
Aktívációs tevékenység Aktivačná činnosť		45 600	47 000
Közös építészeti osztály Spoločná úradovňa - výstavba		28 400	29 000
Hulladékgyűjtés, szállítási költség Nakladanie s odpadmi		261 200	222 200
Közterületfenntartási költség Rozvoj obcí		150 000	180 600
Lakásgazdálkodás Bývanie a občianska vybavenosť		337 400	345 500
Csatornadaj, közvilágítás, villany Verejná osvetlenie, nakladanie s odpadovými vodami, rozvoj bývania		92 100	90 600
Városi művelődési központ Mestské kultúrne stredisko		145 500	149 000
Sport (TJ Slavoj Sportegyesület, futballcsapat) Sport (TJ Slavoj - futbal)		37 500	15 000
Szabadidőközpont Centrum voľného času		69 400	74 400
Szociális juttatás Sociálne transfery ÚPSVaR (Úrade práce, sociálnych vecí a rodiny)		257 100	262 900
Köztemető Údržba cintorínov		13 300	14 300
Egyéb Iné		128 100	135 300
Intézmények	Inštitúcie	2 527 400	2 560 900
Szlovák tanítási nyelvű alapiskola Základná škola na ul. Kossutha		854 200	823 000
Magyar tanítási nyelvű alapiskola Základná škola na ul. Hunyadiho		708 700	705 600
Napköziotthonok Školské družiny		107 100	118 700
Iskolai étkezdék Školské jedálne		128 100	141 900
Művészeti alapiskola Základná umelecká škola		335 000	331 100
Óvodák Materské školy		336 900	357 900
Egyéb Iné		57 400	82 700
Tőkejellegű kiadások	Kapitálové výdavky	159 200	56 000
Pénzügyi tranzakciók kiadásai	Finančné operácie - výdavky	647 300	380 900

SIKERES PÁLYÁZAT MUNKAHELYTEREMTÉSRE

Királyhelmece pályázati támogatást nyert a munkaiügyi hivaltól 25 személy foglalkoztatására. Ennek köszönhetően április 7-től többek között hat közterület-fenntartó, egy közműves, egy műszerész, három takarítónő és hat szociális terepmunkás végzi majd teendőit. A szociális terepmunkások azon lakosoknak könnyítik meg a mindennapjaikat, akik számára nehézséget okoz a háztartási mun-

kák végzése, az ügyintézés, vagy akár a gyógyszerkiváltás. Az alkalmazottak szükség esetén orvoshoz kísérik a betegeket, ebédet visznek ki azoknak, akik számára ez is nehézséget okoz. A szociális munkások segítségét napi nyolc órában bárki ingyenesen igénybe veheti. A 25 foglalkoztatott személy bérének 95%-át a munkaiügyi hivatal fizeti, a város költségvetését a bérek csupán 5%-a terheli.

PÓTOLNI FOGJÁK A KIVÁGOTT FÁKAT

Királyhelmece az elmúlt hetekben a város több pontján is viszonylag nagy mennyiségű fát vágtak ki, a növények pótlásáról azonban az elkövetkező időszakban gondoskodni fognak. Zdibák Tímea, a Királyhelmecei Városi Hivatal építészeti és fejlesztési osztályának környezetvédelmi szakelődjára elmondta, a lakosok egy része sérelmezte, hogy az elmúlt időszakban az egyik Kossuth utcai bérház elől gyakorlatilag az összes fát és díszbokrot eltávolították. A növények kivágását az ott lakó polgárok kezdeményezték, mivel az elkövetkező hónapokban hőszigeteltetni szeretnék az építményt, és a munkálatok elvégzéséhez szükséges állványok felál-

lítását a fák és bokrok kivágása nélkül nem tudták volna megoldani. Mivel a beadványukhoz a földterület tulajdonosának álláspontját és a bérlők többségének támogató aláírását is mellékeltek, valamint arról is meggyőződtek, hogy a fák egyikének törzskerülete sem haladja meg a 80 centimétert – engedélyeztetésre nem volt szükség, a lakóknak csupán bejelentési kötelezettségük volt. Ugyan törvényileg a bérház lakói nem kötelezettek arra, hogy a jövőben pótolják a kivágott növényeket, mégis ígéretet tettek arra, hogy a terület parkosításáról a szigetelési munkálatok befejeztével gondoskodni fognak.

Az Új Szó nyomán

VÁLASZ A KÖRKÉRDÉSRE

Köztudott, hogy az elmúlt években szinte kaotikus állapotot idézett elő városunkban a bérházak előtt és környékén parkoló gépkocsik egyre növekvő száma. Fontolóra kell tehát vennünk, hogy egy új rendelet kidolgozásával újra lehetőséget adunk-e a parkolóhelyek bérlésére, ha ez javít a jelenlegi állapotban. Döntésünkkel természetesen

figyelembe vesszük a lakosok véleményét arról, hogy támogatják-e a javaslatot. Ha a rendszer újbóli bevezetése mellett döntünk, olyan szabályozás kidolgozását tervezzük, mely ki zárja a visszaélés lehetőségét, és garantálja, hogy az egyes városrészekben legyen elegendő szabadon használható parkolóhely is.

Pataky Károly, polgármester

ÚJABB SZEMÉLYI VÁLTOZÁSOK A VÁROSI HIVATALBAN

A királyhelmecei közterület-fenntartó vállalat élén április 1-jétől megbízott vezető áll, ugyanis az intézmény korábbi irányítója közös megegyezéssel távozott posztjáról. Molnár Zoltán munkaviszonyának megszűnése után a vállalatot ideiglenesen Gáspár Sándor irányítja, a poszt betöltésére pedig pályázatot írtak ki. Az érdeklődők jelentkezéseiket április 15-ig küldhették el a városi hivatalba. Nemrégiben Pápay Kornélia személyében a Királyhelmecei Városi Hivatal terü-

letfejlesztési részlegének is új vezetője lett. Elődje, Iveta Sabaková ugyanis lakóhelyén, Töketerében vállalt munkát, március 15-én távozott a királyhelmecei városházáról. Helyét ideiglenesen Simon Péter foglalta el, aki Sabaková kinevezése előtt az ügyosztály élén állt. Az állást – a törvényi előírásoknak megfelelően – meghirdették, végül a megadott határidőig, március 26-ig egyetlen jelentkezés érkezett. Az új vezetővel egy éves, hat hónap próbaidőről szóló szerződést kötöttek.

TÁJÉKOZTATÁS

Ezúton tájékoztatjuk tisztelt lakosainkat, hogy a városi hivatal főpénztára új irodába költözött. Az ügyintézés új helye: városi hivatal, földszint 39. számú iroda.

- Gazdasági és vagyonkezelési osztály: **Szabó Ágnes** szakreferens
- Főpénztár, kutyaadó, temető illeték, ingatlanadó befizetése Tel.: 056/ 63 215 83
- Környezetvédelmi és szolgáltatási osztály **Kovács Melinda** szakreferens
- Háztartási hulladék illeték Tel.: 056/ 68 710

OZNÁMENIE

Touto cestou oznamujeme našim váženým obyvateľom, že hlavná pokladňa sa presťahovala do nových priestorov: Mestský úrad, **prízemie, č. dverí 39**.
Oddelenie ekonomické a správy majetku: **Agnesa Szabová**, odborný referent
- Hlavná pokladňa, daň za psa, cintorínske poplatky, poplatky za daň z nehnuteľnosti Tel.: 056/ 63 215 83
Oddelenie životného prostredia a služieb mestu: **Melinda Kováčová**, odborný referent - Komunálny odpad Tel.: 056/ 68 710

KÖZÖSSÉGI KÖZPONT

Április 1-jén öt alkalmazottal megkezdte működését a közösségi központ Királyhelmece. A központ fő tevékenységei: szociális tanácsadás, érdekvédelem, iskolára való felkészítés. Ingyenes szolgáltatásait, segítségüket a következő területeken vehetik igénybe:
- Segítségnyújtás a többszörösen hátrányos helyzetben élőknek, akik egyedül nem képesek megoldani problémáikat.
- A gazdasági, szociális és kulturális életbe való felzárkózás.
- A közösség fejlődésének támogatása.
- A szabadidő értelmes, tartalmas kihasználása.
- Az általános műveltség és képzettség fejlesztése.

- A különböző célcsoportok munkavállalásának és foglalkoztatásának támogatása.
- Azon családok támogatása, amelyek valamelyik tagja szabadságvesztést tölti, illetve a börtönbüntetés utáni beilleszkedés segítése.
- Krízishelyzetek megelőzése családon belül.
- Személyiségi, erkölcsi és szellemi fejlődés támogatása.
- Egészséges életstílus kialakítása.
- A felelősség megerősítése az egészségügyi ellátáshoz.
- Közösségi munka és rehabilitáció.
- Segítségnyújtás jogaik érvényesítéséhez, érdekvédelem.
- Egyházismeret, vallási tevékenységek.





Gazdag József

EGY "FUTBALLFÜGGŐ" KIRÁLYHELMECEN

A városi művelődési központban április 17-én mutatták be Gazdag József *Egy futballfüggő naplójából* című könyvét. A közönség megismerhette az Új Szó legendás Focitipp mellékletének megalapítóját, vezető szerkesztőjét. A melléklet tíz éven át hozta lázba az olvasókat, akik közül sokan pusztán emiatt vásárolták a lapot. Egyedi stílusa, az írások szenvedélyessége és mondánivalója miatt nem csupán a focirajongók olvasták nagy örömmel a kassai születésű író, sportriporter beszámolóját. A pénteki író-olvasó találkozó, melynek egyik különlegessége az értékes nyereményekért zajló kvízzjáték volt, azok számára is hatalmas intellektuális élményt nyújtott, akik nem megszállottjai a labdarúgásnak.

Valóban létező jelenség a futballfüggőség? S ha igen, ez magát a futballt, vagy inkább a meccseket érinti?

A futballfüggőség abszolút létező jelenség. Az, hogy a futballtól vagy a meccsektől függünk-e, az attól függ, ki mit ért a futball alatt. Számomra a futball nemcsak azt a játékot jelenti, ami a pályán zajlik. A foci szerves része a meccsre való utazás is. Az ilyen utazásoknak megvan a maga kamaszos, szabadság flingje, az emberben ilyenkor adrenalin szabadul fel. Mindennek az összjátéka jelenti nálam a futballt – ez az, amit szenvedélyesen szeretek.

Mondhatjuk, hogy ez egy életstílus?

A szurkoló számára igen, de nem a futballistának, aki megy és végzi a dolgát, amiért megfizetik. A szurkoló más. Egész héten annak él, hogy szombaton kimegy és szurkolni fog a csapatának. Ha kell, elutazik a meccs helyszínére, hátrahagy családöt, akár egyéb teendőket is.

Elvonási tünetei is vannak egy futballrajongónak?

Ahol függőség van, ott elvonási tünetek is jelentkeznek. Nagyon vékony a határmezsgye szenvedély és a szenvedélybetegség között. Én igyekszem elhítenni magammal, hogy ura vagyok a helyzetnek, bár meglehet, hogy a környezetemben élők, a rokonaim erről más véleményrel lennének. Például azok, akik jelen voltak az esküvőnkön. Miután megtudtam egy félidei eredményt (a kedvenc csapatom játszott), a lagzi programja oly módon változott, hogy a násznépnek meg kellett néznie a második félidőt. Nos, ez a tapasztalat számukra elég különleges lehetett. A feleségem akkoriban még terapeutaként dolgozott, azt hiszem, azért is viselte empátiával a férje „mániáját”. Szerencsém van vele, mert végtelenül türelmes, elfogadja és tolerálja a futballfüggőségemet. No persze én azzal is takarózhatom, hogy nekem munkám a futball, s ha meccsre utazom, az nálam munkavégzés.

Mivel foglalkozik mostanság?

Ezekben a hónapokban leginkább a könyvvel, amely tulajdonképpen válogatás a jegyzeteimből, útinaplókból, riportokból és futball-publicisztikai írásaimból, de a ws.hu portálon is jelentek meg írásaim az utóbbi hetekben. Szeptemberben pedig az új munkahelyemen kezdek el dolgozni.

Szlovákiában szinte egyedülként Ön foglalkozott a fogadási csalások és a futballmaffia szövevényével. Lett valamilyen fejleménye, folytatása ennek a kényes területen végzett munkának?

Egy budapesti rendező felkért, hogy készítsünk együtt dokumentumfilmet a futballnak ezen árnyoldalairól.

Ezt a felkérést sikerként élte meg?

Szakmailag mindenképp új kihívást jelent, de semmiképp sem beszélhetek sikerről. A fogadási csalás egy megállíthatatlan, roppant tragikus jelenség a fociban, amit mi képtelenek vagyunk feltartóztatni. Egy ilyen filmmel elérhetjük, hogy minél több embernek felnyissuk a szemét. Az újságírónak ugyanis nem az a dolga, hogy bizonyítékokat gyűjtsön ilyen ügyekben, hanem hogy felhívja a közönség figyelmét arra, hogy léteznek ilyen mechanizmusok. Mivel megállítani a folyamatot képtelenek vagyunk, így nem nevezhetjük sikernek azt, amit teszünk.

Ettől azért a foci még értékes marad, nem igaz?

A foci óriási örömforrás, rengeteg mindenre képes megtanítani az embert – például a másakra való odafigyelést is könnyű egy ilyen csapatsportban elsajátítani –, mert az összjátékra épül. Azt gondolom, hogy az amatőr foci az, ami még értékes. Magam is szívesebben járok most már alacsonyabb osztályú, falusi mérkőzésekre, mint élvonalbeli bajnoki mérkőzésekre, mert az ártatlanság már teljesen kiveszett a profi fociból. Lassan már ott tartok, hogy nem hiszek a profi fociban. Sokkal inkább hiszek abban, hogy a foci csupán csak amatőr szinten maradhat életképes.

Ha jól tudom, fiatalabb korában futballistaként is kipróbálta magát.

Kassai csapatokban játszottam. Szerintem minden futballszurkoló így indul, focizik, azt tervezi, hogy profi futballista lesz, ebből fog megélni. Akinek aztán nincs annyi tehetsége, hogy ez sikerüljön neki, az a lelátóra szorul.

Önnél a tehetség hiányáról biztosan nem beszélhetünk, csak az az élet egy másik szegmensén érvényesült. Bánja, hogy így alakult?

Nem bánom, sőt abszolút szerencsésnek tartom magam, hiszen ha nem ez lenne a szakmám, akkor is ugyanennyi időt töltenék a meccseken.

Mátyás Hudák Katalin

A szerzőről: Gazdag József (1977, Kassa) író, újságíró, a Komáromi Szalon társszervezője. Több mint tíz éven át az Új Szó napilap futballszakírójaként dolgozott, a laptól 2014 novemberében távozott. Korábbi könyvéért (Kilátás az ezüstfenyőkre; elbeszélések, Kalligram, 2004 és 2012) a szerző Bródy- és Madách-díjat kapott, 2005-ben pedig ő képviselte a magyar irodalmat az Európai Elsőkönyvesek Fesztiválján. Ez a második kötete.

KI KÉRHETI A SZEMÉTDÍJ CSÖKENTÉSÉT?

Azok a lakosok, akik több mint 90 napot nem tartózkodnak Királyhelmeceen, kérelmezhetik a szemétdíj csökkentését 10 euróra, de csak abban az esetben, ha ezt **hitelt érdemlő okiratokkal bizonyítani tudják minden éven október 31-ig.**

Diákok esetében az alábbi dokumentumokkal kell igazolni a jogosultságot:

- ha 80 kilométernél nem távolabb tanulnak Királyhelmeceen, ez esetben szükséges mellékelni az iskolalátogatási igazolást, az ottani átmeneti elszállásoláshoz kell igazolást,

- ha 80 kilométernél messzebb tanulnak Királyhelmeceen, akkor csak az ottani iskolalátogatásról kell igazolást mellékelniük.

Munkaviszonyban lévő adófizetők esetében, ha:

- Királyhelmeceen kívül Szlovákia területén, a munkavégzés helyszínén van elszállásolva, akkor kétféle igazolást fogadnak el: a munkaadótól az alkalmazásról, és az ottani elszállásoláshoz.

- külföldön dolgozik és Királyhelmeceen kívül van elszállásolva, ez esetben szükséges igazolni azt, hogy más állam területén van tartózkodási engedélye, továbbá megfelel a munkaadó igazolása, a vízum, a külföldi munkát közvetítő ügynökség igazolása és a munkavállalói engedély is.

Ha az adózó személy gépjárművezetőként dolgozik a nemzetközi teherfuvarozásban, szükséges a munkaadó igazolása arról, hogy hány munkanapot tölt külföldön.

A többi esetben szükséges dokumentumok: igazolás a gyógykezelés időtartamáról, a szociális intézményben való tartózkodás időtartamáról, vagy a börtönbüntetés időtartamáról, eltűnt személy esetében a bűnüldöző szervektől igazolás, továbbá igazolás az átmeneti lakhelyről és az illeték megfizetéséről más községben – a ház / lakás nem lakott voltát pedig az ingatlan villanyfogyasztására vonatkozó faktúrával kell igazolni.

A kérvényekhez csatolt magyar és cseh nyelvű igazolásokhoz nem szükséges fordítás. Angol és német nyelvű iratok esetében a városi hivatal önréből ingyenesen elkészíti a szövegek nem hivatalos fordítását. A többi nyelv esetében azonban csak a hivatalos fordítást fogadják el.

A szemétdíj elengedéséhez vagy csökkentéséhez szükséges, az aktuális évről szóló igazolásokat, okiratokat október 31-ig kell leadni a városi hivatal földszintjén lévő 39. számú irodában.

Az igazolások benyújtásának módja, helye, ideje:

- személyesen ügyfélfogadási időben (2. emelet 16. számú iroda)

vagy postai úton

Ügyfélfogadás ideje:

Hétfő 7.30 – 16.00

Kedd 30-11.45

(délután nincs ügyfélfogadás)

Szerda 7.30 – 17.00

Csütörtök nincs ügyfélfogadás

Péntek 7.30 – 13.00 hod.

Ügyintézés ideje: 30 nap

Kapcsolódó jogszabályok jegyzéke:

223/2001 sz. törvény a hulladékról

582/2004 sz. törvény az illetékről

(IV. 2 bek. az illeték elengedéséről)

A kapcsolódó Általános Érvényű

Rendeletek (ÁÉR) megtalálhatók

Királyhelmece honlapján

(www.kralovskychlmece.sk):

SAMOSPRÁVA - Všeobecné zariadenia /úèinné/

7/2012 sz. ÁÉR a hulladékról

6/2012 sz. ÁÉR az illetékről

Ügyintéző:

Illés Barnabás, Királyhelmecei Városi

Hivatal, építészeti és fejlesztési osztály

környezetvédelmi szakelőadója,

1. emelet, 30.sz. iroda

Telefon: 056/68 710 56,

E-mail:

barnabas.illes@kralovskychlmece.sk

KTO MÔŽE ŽIADAŤ O ZĽAVU POPLATKU KOMUNÁLNEHO ODPADU?

Tí obyvatelia, ktorí sa viac ako 90 dní nedržiavajú v Kráľovskom Chlmci, môžu žiadať o zníženie poplatku na 10 eur, ale len pri dostatočnom **preukázaní overeného dokladu o pobyte, a to do 31. októbra.**

Študenti: keď sa škola nenachádza viac ako 80 km od nášho mesta, v tom prípade sa treba preukázať potvrdením o návšteve školy, ale aj potvrdením o prechodnom pobyte. Keď je škola viac ako 80 km od mesta, stačí len potvrdenie o návšteve školy.

V prípade **daňových platcov - dospelých**, na území Slovenska, ale mimo nášho mesta: v takom prípade sa treba preukázať nasledovnými dokladmi: pracujúci v zahraničí a má pobyt mimo Kráľovského Chlmca, v takom prípade sa treba preukázať povolením z tej krajiny, kde je pobyt povolený. Uznávajú sa aj ďalšie doklady ako vízum, potvrdenie agentúry, ktorá sprostredkovala prácu alebo pracovné povolenie.

Keď **daňový platca** pracuje ako vodič medzinárodnej dopravy, je potrebné potvrdenie daňového úradu o tom, koľko dní trávi v zahraničí.

V ostatných prípadoch treba predložiť nasledujúce dokumenty: potvrdenie o dĺžke práceneschopnosti, potvrdenie o dĺžke pobytu v nápravno-výchovných zariadeniach o dĺžke pobytu v rôznych sociálnych zariadeniach, ďalej potvrdenia o prechodnom pobyte, potvrdenie a zaplatení poplatku v iných mestách alebo obciach.

Neobývané priestory domov alebo bytov preukázať faktúrami elektriky.

K žiadostiam, ktoré sú doložené potvrdeniami v maďarskom alebo českom jazyku, preklad nie je potrebný. V prípade potvrdení v anglickom alebo nemeckom jazyku, mestský úrad ponúka bezplatnú službu prekladu. V iných jazykoch je potrebný úradne overený preklad.

MAGYAR TANÍTÁSI NYELVŰ ALAPISKOLA

NYÍLT NAP A FELSŐ TAGOZATON

Iskolánk Nyílt Napra hívta március 19-én a negyedik és ötödik évfolyamba járó gyerekek szüleit, akik az első három tanítási órán betekintést nyerhettek a tanítási órákon folyó szakmai munkába. Nemcsak Királyhelmecri, de Kisgéresből, Szentesből, Perbenyiből is jöttek szép számmal érdeklődők.

Az V.B osztályban az első három tanítási órán szlovák nyelv, angol nyelv, matematika és zenei nevelés órák zajlottak.

Az V.A osztályban matematika, magyar nyelv és szlovák nyelv órákba lehetett bepillantást nyerni.

A legközelebbi nyílt napon szeretettel várjuk a leendő negyedikeseket és a jelenlegi ötödikeseket és szüleit játékos ismerkedő foglalkozásokra, ahol a gyerekek kipróbálhatják, milyen is iskolánk felső tagozatosának lenni.

Minden kedves szülő érdeklődését köszönjük!

„KÖZELEBB A TERMÉSZETHÉZ”

Rendhagyó fizika órát tartottunk tanulóinknak március 20-án, melyen megfigyeltük a részleges napfogyatkozást. A ritka égi jelenség nem sokkal fél tíz után kezdődött és hozzávetőlegesen délig tartott, a csúcspontja néhány perccel 11 óra előtt volt. Teljes sötétség ek-

kor sem volt, de a napfény mennyisége észrevehetően csökkent.

Tanulóink az erre megfelelő, napnéző szemüvegen keresztül nézték a jelenséget, igaz, csupán 10-20 másodpercig, de a látvány mindenkit lenyűgözött.

Godzsák Renáta



JÁTÉKOS DÉLUTÁN A VÍZ VILÁGNAPJÁN

Március 22. a víz világnapja. 1994 óta világszerte ezen a napon ünneplik egyik legföltettebb kincsünket, a vizet. Iskolánk is csatlakozott a nemzetközi kezdeményezéshez, amelynek célja, hogy a jövő generációi tudatosítsák a víz szerepének, védelmének jelentőségét.

Horosz Valéria tanítónő e nap jelentőségéről tartott rövid előadást a gyerekeknek, majd játékos versenyek következtek: révszes játék, edények megtöltése vízzel, célbadobás. A gyerekek játékosan megtanulták azt, hogy a víz nem játékszer, hanem éltető kincs.

RENDAHAGYÓ TERMÉSZETISMERETI ÓRA

Rendhagyó természetismereti órát tartottak március 26-án a 3. évfolyamban. Az óra vendége Szaniszló János királyhel-



meci természetvédő, vadász, előadó volt. Előadásának köszönhetően a gyerekek betekintést nyerhettek a növény- és állatvilág csodálatos világába és ismereteket szereztek a régiókat körülölelő természeti szépségekről. Az állatok tulajdonságairól, életfeltételeiről szóló filmeket néz-

tek, s az előadó a vadászat területén szerzett tapasztalatait is elmesélte a gyerekeknek. Az izgalmas vendég arról is mesélt, hogy mi az erdészek, vadászok szerepe az állatvédelem terén, s melyek azok a szabályok, amelyeket szigorúan be kell tartani. Az előadást Tóth Dávid János és Stefán Gyula 3. évfolyamos tanulók szavaltatai színesítették. Vetélkedő keretén belül a gyerekek feleleveníthették tudásukat a természetről. A legügyesebbek jutalomban részesültek. A gyerekek meghívást kaptak a Szőlőskén található Vadasparkba, ahol egész napos program várja majd őket.

Szuperák Mária elmondta, hogy a jövőben újabb hasonló jellegű rendhagyó órákat szerveznek majd azon szülők, nagyszülők, iskolabarátok segítségével, akik szakemberek egy-egy témában, és nagyon szívesen osztják meg ismereteiket a gyerekekkel.

KIRÁLYHELMECI DIÁK NYERTE MEG A FUNNY SPRING ÉNEKVERSENYT

A kisvárdai Vári Emil Általános Iskolában idén 20. alkalommal került megrendezésre a Vári-hét elnevezésű rendezvénysorozat. A művészeti, szaktárgyi és sportversenyeken évről évre 400-500 kisvárdai és városkörnyéki általános iskolás tanuló vesz részt. Március 20-án a Weiner Leó Alapfokú Zene-és Művészeti Iskolában zajló angol nyelvű Funny Spring énekversenyen tizenöt diák indult. Köztük volt – egyedüli felvidékié – a királyhelmecci Dako Fanni is, akinek Christina Aguilera *Something's got a hold on me* és a Greensleeves zenekar *Celtic ladies* c. dalával sikerült megelőznie versenytársait.

A megmérettetésen két dalt kellett előadni – egy vidám hangulatú, korosztálynak megfelelő angol nyelvű népdalt és egy népszerű pop- vagy rock dalt. A zsűri a tiszta intonálást, az angol kiejtést, színpadi mozgást és az összehatást értékelte.

Dako Fanni az utóbbi két évben több megmérettetésen is részt vett. (Tavaly például



Fotó: Dobos András

Szerbiában, a Nemzetközi Gyermekfesztiválon Oláh Ibolya *Magyarország* című dalát adta elő.) A versenyekre Balla Viktória, Juhász János és Tarcali Beatrix készítette őt fel, de a kisvárdai sikeres szereplése láttán Oláh Enikő, a kisvárdai Bessenyei György Gimnázium énektanára (Cipő és ByeAlex volt tanára) is felajánlotta, hogy foglalkozni fog a tehetséges diáklánnyal.

KIRÁLYHELMECI MŰVÉSZETI ALAPISKOLA

ÜNNEPI MEGEMLÉKEZÉS MÁRCIUSBAN

Az 1848/49-es forradalom és szabadságharcra idén a városi hivatal ülésstermében emlékeztek meg a királyhelmecciek. A Művészeti Alapiskola tanárai és diákjai zenés előadással emelték a megemlékezés színvonalát. Tarcali Klaudia elénekelt a Piramis együttes *Vigyázz a madárra* című dalát (felkészítette Költő Aneta tanárnő). Illés Anna egy modern zongoradarabot adott elő Pamela Wedgwood műveiből, majd Tonte Alexandra elénekelt a *Kell még egy szó* című dalt (felkészítő tanára Lénárt Katalin volt). Balogh Nóra a *Nagy magyar télben* című dalt (Reményik Sándor verse) adta elő, gitáron kísért Balogh István tanár. Az iskola énekkara Vavrinyec Béla: *Balaton*



Énekel Balogh Nóra, kíséri Balogh István

nóták című összeállításával mutatkozott be, melyre Balla Viktória tanárnő készítette fel a diákokat. Zongorán kísért Balogh István.

Lénárt Katalin

TALENT 2015 ZONGORAVERSENY

A tehetséges gyerekek számára nagyon fontos a motiváció. A pedagógusok éppen ezért különböző fellépésekre készítik fel az év során a diákokat. Egy ilyen megmérettetés volt az április 16-án megrendezett zongoraverseny is, melyen részt vettek a királyhelmecci, bolyi, szomotori, bodrogszerdahelyi, borsi diákok és tanárok. A versenyre pedagógusaink 42 diákot készítettek fel, a zsűri tagjai közülük választották ki a legjobbakat. Zsűritagok: Tomori Mária (Szomotor), Spišák Mária (Borsi), Balla Sarolta és Balogh István (Bodrogszerdahely), Lénárt Katalin (Királyhelmecc). A diákok arany, ezüst és bronz sávban voltak értékelve. A résztvevő diákok diplomát és ajándékokat kaptak, melyekért ezúton köszönetet mondunk a támogatóknak.

Az Aranysávban végzett diákok és az őket felkészítő tanárok:

Dócs Anna (Balla Sarolta), Sipos Anita (Lénárt Katalin), Ébrenák Alan (Balla Sarolta), Išky Erika (Spišák Mária), Kovã Liana (Tökölyi Imre), Kónya Júlia (Szimko Gabriella), Marci Zsuzsa (Spišák Mária), Májér Noémi (Költő Aneta), Balogh Nóra (Balogh István), Pándy Žofia Rebeka (Költő Aneta), Tóth Christopher (Gabodová Anikó), Csonková Viktória (Lénárt Katalin), Kavëák Samuel (Spišák Mária), Kozák Monika (Spišák Mária), Petroviëová Sofia (Lénárt Katalin), Vida Boglárka (Balla Sarolta), Budjã Martin (Balla Sarolta), Demková Sofia (Tomori Mária), Gulyás Boglárka (Balla Sarolta), Kiss Emese (Szimko Gabriella), Illés Anna (Lénárt Katalin) Pásztor Eszter (Tarcali Beatrix)

Lapunk legutóbbi számában Szabó Éva, Gaboda Anikó, Balogh István és Tomori Mária tanárok nevei tévesen a diákok nevei között lettek feltüntetve. A hibáért elnézést kérünk.

KIRÁLYHELMECI SZAKKÖZÉPISKOLA

Az idei tanév is igazán mozgalmasra sikerült a Királyhelmecci Szakközépiskolában. Számos rendezvényen képviseltette magát iskolánk, és magunk is sok programot szerveztünk. Kiváló eredményeket értünk el különböző szakmai versenyeken, és az elmúlt háromnegyed évben három nyitott napon is bemutattuk iskolánkat az érdeklődőknek. Idén is igyekeztünk ápolni kapcsolatainkat a környék más oktatási intézményeivel. *Valentín-napi röplabdatornát* szerveztünk március 6-án a tiszacsérnyői tornateremben. A mi célunk elsősorban az volt, hogy a torna kellemes szórakozást biztosítson a környék iskoláiból érkezett kollégáknak. Az, hogy a bodrogszerdahelyi iskolai alkalmazottak versenyének 6. évfolyamánál tartunk, bizonyította, hogy sikerült megfelelnünk az elvárásoknak. Szakközépiskolánk februárban, márciusban és áprilisban *nyitott napot* szervezett a magyar és szlovák tanítási nyelvű alapiskolák különböző évfolyamjaiba járó diákjai számára. Március 12-én és 13-án összesen csaknem 161 alapiskolás végzöst köszöntöttünk a környező iskolákból. Az elektrotechnikai szaktanteremben rendeztünk egy kiállítást, ahol diákjaink, tanáraink és szakoktatóink segítségével bemutattuk az általunk kínált szakokat: *épületgépész-technikus, gépek és berendezések műszerésze, elektroműszerész, kereskedelmi akadémia, kereskedelmi és információs szolgáltatások – nemzetközi kereskedelmi kapcsolatok, gépszerelő műszerész, gépkocsijavító műszerész, asztalos, kőműves, fodrász, épí-*

tőmunkás, konfekciógyártás. A szakok bemutatása után tanulóink körbevezették az alapiskolás vendégeinket az iskolában, bemutatták nekik szaktanterminket, nyelvi laboratóriumainkat, műhelyeinket, fodrászszalonunkat. Fodrász tanulóink frizura- és sminkbemutatót tartottak vendégeinknek. Létrehoztunk egy sportsarkot is, ahol vendégeink betekintést nyerhettek iskolánk sportéletébe. Testvériskolánk, a Sárospataki Vay Miklós Szakképző Iskola és Diákotthon jóvoltából 2015. április 13-án és 14-én tíz diákunk részt vehetett az V. Vay Napokon. A hagyományos ünnepek után vendéglátóink színes programokkal szórakoztattak bennünket: futballmérkőzéssel, bobozással és tanulmányi kirándulással a sárospataki Rákóczi-várban. *Fodrászversenyünk* minden évfolyamban megrendeztük, de diákjaink nemzetközi versenyen, Miskolcon is bemutathatták tudásukat.

A *Tudományos Diákköri Szaktevékenység 37.* évfolyamának keretén belül Kassán és Iglón is megmérettettünk. Az országos fordulóra ugyan nem jutottunk be, de nincs okunk szégyenkezni, hiszen diákjaink munkáinak színvonala és felkészültségük nem maradt el a többi versenyző mögött. Szerveztünk *szlovák nyelvű helyesírási versenyt* és angol nyelvi vetélkedőt is, Kassán pedig a *Szép magyar beszéd* kerületi fordulóján szerepeltünk. Részt vettünk továbbá számos kulturális eseményen, a környék fesztiváljain és a *Fehér ceruza*, valamint az *Ajándékozós mosolyt* elnevezésű gyűjtésekben is.

ZÁKLADNÁ ŠKOLA NA ULICI KOSSUTHA

MAREC – MESIAC KNÍH

V rámci Marca – mesiaca kníh sa v našej ZŠ konalo veľa kreatívnych a autorských aktivít. Boli to tieto akcie:

- *Bud' ty najrýchlejším čitateľom.* Bola to súťaž v rýchlom čítaní.
- *Rýchlo a presne.* Súťaž sa konala v knižnici. Každý žiak dostal heslo, ktoré mal správne a rýchlo vyhľadať v encyklopédii.
- *Predstav mi svoju najobľúbenejšiu knihu.* Žiaci z piatich ročníkov čítali zo svojich obľúbených kníh svojim spolužiakom z nižších ročníkov.
- *Obal mojej obľúbenej knihy.* Úlohou žiakov bolo nakresliť a zhotoviť obal svojej obľúbenej knihy.
- *Môj obľúbený spisovateľ.* Žiaci vytvorili projekty o obľúbených spisovateľoch.
- Pani učiteľka Bakurová rozdala letáky od vydavateľstiev Fragment a Albatros, z ktorých sme si mohli objednať zaujímavé knihy za výborné ceny.
- V knižnici sa konala aj výstavka kníh, ktoré sme si tiež mohli kúpiť.
- *Čítanie na pokračovanie.* Pani učiteľky, a aj žiaci, čítali na hodinách literatúry knihu na pokračovanie.
- *Recitačná súťaž Hviezdoslavov Kubín.* V tomto školskom roku sme boli úspešní aj v obvodnom kole, lebo na prvých miestach sa umiestnili traja žiaci, ktorí postupujú do okresného kola.

Redaktor junior TASR Fanni Rontová

ŠKOLSKÉ KOLO RECITAČNEJ SÚŤAŽE

V dňoch 9-11. 3. 2015 uskutočnilo školské kolo recitačnej súťaže Hviezdoslavov Kubín. Prednášajúci súťažili podľa veku v troch kategóriách a podľa výberu textu v poézii a v próze. Pestrosť textov a dobrú náladu dotvárala prezentácia o P. Országhovi Hviezdoslavovi, ktorá sa premietala na interaktívnej tabuli. Na obvodné kolo, ktoré sa uskutočnilo 26. 3., postúpili žiaci, ktorí sa umiestnili na prvých miestach. Víťazi boli odmenení knihami.

Redaktor junior TASR Sebastián Gonda, 8. A

NÁVŠTEVA STREDNEJ ODBORNEJ ŠKOLY NA RÁKÓCZIOH ULICI V KRÁĽOVSKOM CHLMCI

Tak ako to býva zvykom každý školský rok, ani tento sme nevynechali návštevu SOŠ na Rákócziho ulici v Kráľovskom Chlmcu. Konala sa 15. apríla 2015 a pozvaní boli žiaci siedmich a ôsmich ročníkov. Na začiatku sme sa rozdelili do menších skupín podľa záujmu o študijné odbory. Dve skupiny šli na akademické a dve na pracovné odbory. Navštívili sme odborné učebne obchodnej akadémie, ktoré boli vybavené počítačmi a interaktívnou tabuľou. Zašli sme aj do miestnosti, kde sa študenti učili viesť firmu a tiež učebňu, v ktorej pracovali študenti, pod vedením vyučujúceho, na ukončení svojich maturitných prác.

Dievčatám sa najviac páčilo na praktickom vyučovaní kaderníctva, kde na rozdané obrázky dievčenských hláv a dokresľovali im účesy podľa svojej fantázie. Potom navštívili kadernický salón. Tu sa učnice učili vytvárať nové účesy naozaj. Zaujala nás aj práca v krajčírskej dielni. Dievčatá tu šili zásterky. Chlapci si pochvalovali návštevu v murárskej, autoopravárenskej a elektrotechnickej dielni. Všetci páni majstri a majsterky boli veľmi milí a poukazovali nám, ako sa pracuje na rôznych strojoch a prístrojoch v dielňach.



Foto: Viktória Šimková, 7. A

Pretože bolo dobré počasie, chlapci si na ihrisku mohli zahrať futbal.

V škole sme pobudli štyri hodiny a domov sme sa pobrali s mnohými informáciami o študijných odboroch, ktoré škola ponúka. Chceme sa poďakovať pánovi riaditeľovi Ing. Ivanovi Beňovi, pani zástupkyňi Ing. Eve Blaškovej a všetkým vyučujúcim za starostlivosť a ochotu, s akou nám odpovedali na naše zvedavé otázky. Získali sme výborný prehľad o tom, čo by sme chceli študovať v budúcnosti. Mnohí z nás odchádzali s presvedčením, že sa sem o pár rokov vrátia ako študenti.

Redaktor junior TASR Martina Štápanková, 8. A

VEDOMOSTNÁ SÚŤAŽ VŠETKOVEDKO A EXPERT PREVERILI VEDOMOSTI NAŠICH ŽIAKOV

Aj v školskom roku 2014/2015 sa 2. 12. 2014 v ZŠ na Kossuthovej ulici uskutočnili vedomostné súťaže – Všetkovedko a Expert. Prvá je pre žiakov 2. až 5. ročníka a druhá pre 6. až 9. ročník. Podstatou oboch je preveriť vedomosti a všeobecnú inteligenciu v predmetoch – matematika, anglický jazyk, hudobná výchova, vlastiveda a prírodoveda u mladších žiakov a u starších sa súťaž delí na témy: Spoločnosť kedysi a dnes, Bity, bajty, technológie, Mozgolamy, Tajomstvá prírody, Svetobežník, Do you speak english? Môžeme byť hrdí na vedomosti našich žiakov, lebo sa umiestnili na popredných miestach. Vecné ceny a diplomy boli odovzdané žiakom pri polročnom vysvedčení. Všetkým súťažiacim blahoželáme a sme veľmi radi, že úspešne reprezentovali našu ZŠ v rámci Slovenska.

Redaktorka TASR Mgr. Mária Hriciková

EURÓPA V ŠKOLE – 62. ROČNÍK

Do celoslovenskej súťaže *Európa v škole* sa žiaci našej ZŠ zapájajú pravidelne. Súťaž mala viacero kategórií a tém podľa veku. Každý žiak si mohol vybrať vo svojej vekovej kategórii tému, ktorú mohol spracovať formou písomnou, výtvarnou a multimediálnou. Koordinátorkou našej kategórie bola pani učiteľka Mgr. Mária Hriciková. V tomto školskom roku sa nám mimoriadne darilo. Víťazi boli odmenení vecnými cenami a diplomami. Tešíme sa, že súťažiacim z našej školy sa podarilo obsadiť 8 priečok. Dúfame, že o rok to bude ešte lepšie!

Redaktor junior TASR Ali Czap, 8. A

KIRÁLYHELMECI GIMNÁZIUM

A Királyhelmecei Gimnázium az utóbbi években különösen nagy figyelmet fordít az angol nyelv oktatására. Ahogy már megszokhattuk, idén is iskolánkban zajlott a *Shakespeare's memorial* angol verseny első fordulója. A lelkes kis csapat összehozta a továbbjutó diák Kassán méretetett meg másodjára. Bár mindenki a legjobb formáját hozta, idén senkinek sem sikerült bekerülni az országos döntőbe. Március 9-én újabb kihívás elé néztek gimnáziumunk legjobb nyelvészei. A *Jazykový kvet* angol szavalóversenyen iskolánkat 5 egyéni szavaló és egy 2 tagból álló drámacsoport képviselte. Sajnos a verseny szervezése (vagy inkább szervezetlensége) – a farszto várakozás és utazás megnehezítette a versenyzők helyzetét. Kovács Klaudiát (3.A) és Marco Štěpáneket viszont ez sem rendítette meg. Közel 60 versenyző közül sikerült bejutniuk a Nyitrán megrendezett országos verseny döntőjébe. Madách Imre szavaival szurkolunk nekik. „Mondottam, ember küzdj és bízza bízzál!”

PROJEKTOVÝ APRÍL POTEŠIL GYMNAZISTOV - INFORMATIKOV

Európsky projekt Synergia vedomosti a praxe – hlavné atribúty vzdelávania na Gymnázium v Kráľovskom Chlmcu, ktorým žije kráľovskochlmecké gymnázium sa pomaly dostáva do svojej záverečnej fázy. Podstatou aktivít a implementovaných výstupov bola myšlienka duálneho vzdelávania v gymnaziálnom prostredí, myšlienka, ktorou tvorcovia projektu už v čase jeho vzniku predčili aj súčasnú koncepciu vzdelávania z dielne ministerstva školstva, ktorá v ostatných dňoch rezonuje v médiách.

Vďaka realizovanému projektu má škola vytvorené vynikajúce personálne i materiálne podmienky, ktoré ju radia k najkvalitnejším vzdelávacím ustanovizniám. Hlavným atribútom realizovaných projektových aktivít je neustály kontakt s praxou, s regiónom a s reálnymi životnými podmienkami. Pri príležitosti milého sviatku - Medzinárodného dňa zábavy v práci, ktorý si pripomíname 1. apríla, získali žiaci školy dve nové odborné učebne: Televízne štúdio a Odbornú učebňu robotiky a CNC. Žiaci ktorí v detstve snívajú o tom že budú ovládať televíznu kameru, fotoaparát či mixážny pult rádiostanice, dokážu nahráť, strihať a odvysielať televízny program... si takto budú môcť vďaka projektu splniť svoje sny. Záujemcom o robotiku, dizajn, či automobilový priemysel umožnili projektové vý-

stupy implementáciu získaných teoretických vedomostí v praktických zručnos-



tiach. V novozriadenej odbornej učebni robotiky a CNC môžu žiaci svoje počítačom vygenerované návrhy okamžite realizovať na číslícovo riadených CNC obrábacích strojoch. Súčasťou projektu je aj najnovší odborný krúžok programátorov Android, v rámci ktorého môžu žiaci vytvárať a rozvíjať mobilné aplikácie. Využijú k tomu 20 kusov „Business-class“ špičkových tabletov.

Na ceste k svojim užívateľom sú aj ďalšie učebné pomôcky, ktoré budú gymnazisti a ich učители využívať na hodinách prírodovedných a odborných predmetov v súlade s aplikovanou metodikou Hands-on experience. Všetko v záujme vzdelávania a rozvoja osobnosti mladej generácie, vďaka projektu realizovanému s finančnou podporou zdrojov EÚ.

(Red.Gymino)

IRODALMI MESEDÉLELŐTT AZ ÓVODÁBAN



A királyhelmecei származású Szunyog Zsuzsa költőné mesedélelőtt tartott az óvodás gyerekeknek április 17-én. A különleges vendég nemrégiben nyerte el a Szlovák Irodalmi Alap Madách-nívódíját. A helyi óvodákban a napokban az Anyák-napi ünnepségre, valamint egy nagyszabású gyermeknapra készülődnek.

JÓTÉKONYSÁGI BÁL AZ ÓVODA JAVÁRA

Kiváló hangulatban, családi légkörben telt a helyi óvodák javára szervezett jótekonysági bál a magyar alapiskolában április 11-én. A szombat esti mulatságot Furik Krisztina nyitotta meg. A Magyar Költészet Napja tiszteletére megzenésített versek hangoztak el Mátyás Hudák Katalin előadásában, majd Tarcali Claudia szórakoz-

tatta a jelenlévőket ismert dallamokkal. A helyi óvodák összevonása óta ez volt az első bál, melyet a szülői szövetség tagjai – Pataky Kamilla, Hajdu Krisztián és Kovács Melinda – szerveztek. A mulatságon csaknem száz bálozó ropta a táncot hajnalig. A bevételt az óvoda fejlesztésére és óvodai rendezvények megszervezésére fordítják.



Királyhalmec

SZÍNHÁZI

K A V A L K Á D

2015. MÁJUS 15 - MÁJUS 30.

BODROGKÖZI SZÍNHÁTSZÓK

RETNETES SZÜLŐK

dráma



3 € 2015. MÁJUS 15. (péntek)
VMK 19:00

A Bodrogközi Színház 2014-ben Jean Cocteau méltán híres remekművét vitték színre drámai, helyenként kacagtató, ám mégis tragikus és elgondolkodtató megoldásokkal. A darab ötszereplős, s minden egyes karakter mögött ott bujkál egy olyan személyiség, amellyel a mindennapjainkban is találkozhatunk. Egy magányos és elkeseredett nő s az ő hazug, alattomos férje, a fiuk, aki annak ellenére, hogy felnőtt ember, gyermeki őszinteséggel szereti anyját, valamint az édesanya nővére, aki igazi odaadással élte bele magát szigorú és kökemény karakterének alakításába. Végül, de nem utolsó sorban egy fiatal hölgy, aki naivan és mit sem sejtve csöppent egy olyan drámába illő szituációba, amelyből nehéz kikerülni, ám neki mégis sikerült. Pontosan kidolgozott karaktereket, valódi érzéseket, könnyeket láthatunk és csodálatos zenei aláfestést hallhatunk a színpadon.

KOMÁROMI JÓKAI SZÍNHÁZ

A HÁROM KISMALAC

zenés bábjáték



2 € 2015. MÁJUS 26. (kedd)
VMK 9:30

Humorral, Juhász Levente kiváló zenéjével, Maszlay Judit és Somogyi Katalin bábfiguráival, Győri Gabriella látványos díszletei között bonyolódik a három kismalac története elsősorban a gyermekközönség örömeire, ugyanakkor a felnőtt publikum számára is felhőtlen másfél órát nyújtva a főbb szerepekben Pille Tamással, illetve Kalmár Gergellyel, valamint Holocsy Krisztinával, Bernáth Tamással, Majorfalvi Bálinttal és Tóth Károllyal. Rendezte: Pille Tamás.

ZENE HATÁROK NÉLKÜL

TOMSITS RUDOLFALAPFOKÚ MŰVÉSZETI ISKOLA (Nagyhalász) és a KIRÁLYHELMECI MŰVÉSZETI ALAPISKOLA közös koncertje

Az eseményen bemutatkozik a nagyhalászi iskola Fúvószenekara és citera együttese. A vendég iskola diákjai néptáncot mutatnak be, népdalokat és zongoradarabokat adnak elő. A királyhalmeci iskolából az iskola ének-kar, zenekara, táncosai, énekesei, gitárosai, furulyásai és zongoristái lépnek fel. A koncert alatt kivetítőn megtekinthető lesz a helyi iskola bemutatkozó anyaga.

2015. MÁJUS 20. (szerda)
VMK 11:00

KOMÁROMI JÓKAI SZÍNHÁZ

BÁNYAVIRÁG

dráma



5 € 2015. MÁJUS 26. (kedd)
VMK 19:00

Székely Csaba: Bányavirág
A mű – ahogy a rendező fogalmazott – a melodráma és a komédia között egyensúlyozik. A szerző maró önróniával és nagy adag fekete humorral mutatja meg, mi rejtezik az idilli székely kapuk mögött: munkanélküliség, kilátástalanság, derékba tört álmok... A történet hősei, egy erdélyi kis falu lakói, képtelenek változtatni az életükön, helyette az alkoholizmus módszerét választva lassan tántorognak az önpusztítás felé. Az előadás szereplői: Tóth Tibor, Mokos Attila, Bárdos Judit, Bandor Éva és Fabó Tibor. Rendező: Keszég László.

SHOWDER KLUB

OROSZ GYÖRGY - házigazda

BRUTI és KO MEDIA humortársulat



2015. MÁJUS 20. (szerda)
VMK 17:00
Belépő a helyszínen 6 €

KASSAI THÁLIA SZÍNHÁZ

PORTUGÁL

tragikomédia palóc nyelven
(12 éven aluliaknak nem ajánlott!)



5 € 2015. MÁJUS 27. (szerda)
VMK 11:00
VMK 19:00

Egressy Zoltán tragikomédiája egy isten háta mögötti faluban, Irgácson játszódik, ahová egy nap érdekes idegen érkezik. Bece, a Budapestről jött fiú szeretne megpihenni, feltöltődni, mielőtt továbbindulna Portugáliába. Itt azonban a falu közösségi életének központjába, a kocsmába lépve – akaratán kívül – alaposan felkavarja a hétköznapi állóvizét. Masnival, a kocsmáros lányával szövődő kapcsolatán keresztül érzelmek, érdekek és erőviszonyok szövedékébe tapos bele, emberi életéken, értékeken gázol keresztül. Végül botránny, zűrzavar, késelés, felfordulás költözik Irgácsra és a kocsmába.

KASSAI THÁLIA SZÍNHÁZ

NEBÁNCSVIRÁG

operett



5 € 2015. MÁJUS 22. (péntek)
VMK 19:00

Hervé francia zeneszerzőnek könnyed, bájos, emellett szellemes és ötletes operettje a 19. század végére, Franciaországba kalauzolja a közönséget. Denis kisasszony a záróban nevelkedik, családjá mindenképpen egy dúsgazdag nemes feleségeként képzelel el a sorsát. A fiatal lány beleszöppen a színház világába és a kettős életet élő orgonista, zeneszerző színdarabjának rajongásig szeretett primadonnája lesz. A férjnek szánt gazdag nemes úr is bekerül a képbe és beleszeret a csodálatos, vonzó színésznőbe. A következő napon rádöbben, a szerelmes hölgy nem más, mint leendő felesége. A gazdag, dúsz cselekmény, fülbemászó slágerekkel váltakozva, még tovább gabalyodik. Félreértések, átlötözetek, kettős identitás, fülbemászó dallamok és természetesen boldog végkifejlet – minden együtt van, ami elengedhetetlenül szükséges egy szórakoztató előadáshoz.

Murray Schisgal:

SZERELEM, Ó!

örült vígjáték (szlovák nyelvű előadás)



5 € 2015. MÁJUS 30. (szombat)
VMK 19:00

Tizenöt év után találkozik két régi iskolatárs. Miltnek jól megy sora, nagymenő, sikeres, nős ember. Harry viszont egész idő alatt hiába kereste az élete értelmét. Ezért épp a folyóba készül vetni magát. De hogyan akarhat valaki meghalni anélkül, hogy megismerte volna a szerelmet? Milt szerint a szerelemért érdemes élni. A gazdag, ám fősvény üzletember ebben a pillanatban ráébred a megoldásra: felajánlja barátjának saját feleségét. Az ötlet olyannyira abszurd, hogy Harry mégis inkább felmászik a hídkorlátra. Így indul ez a Woody Allen világát idéző szatirikus vígjáték, melyben – miután megjelenik Milt temperamentumos felesége, Ellen – a két ellentétes karakterű férfi élete rendkívüli fordulatot vesz. Ellen ugyanis rövid úton meghódítja Harryt... Szereplők: Marek Majeský, Lenka Baričíková, Lucia Jašková, Martin Mòahonèák

KÍSÉRŐ RENDEZVÉNYEK:

A férfiak dísze
kiállítás-megnyitó
Šimkulič Anna
nyakkendő
magángyűjteménye
2015. május 15. (péntek)
VMK, nagygalleria 17:00

Bodrogközi
amatőr fotósok
kiállítása
Aki fotós akar lenni,
fénybe kell annak néznie...
2015. 4. 30 - 5. 30.
VMK, kisterem



Káľovský Chlmec

DIVADELNÁ

P A L E T A

15. MÁJ 2015 - 30. MÁJ 2015

MEDZIBODROŽSKÍ DIVADELNÍCI

STRAŠNÍ RODIČIA

dráma



3 € 15. MÁJA 2015 (piatok)
MsKS 19:00

Miestni herci prišli s myšlienkou predstaviť dielo jeana Cocteua už v roku 2014 a to nielen dramaticko-komickým spôsobom ale niekedy prinútili diváka na



zamyslenie sa. Hra má piatich účastníkov, ale každá z nich je súčasťou nášho každodenného života. Presne vypracované úlohy, úprimné city, slzy a krásna hudba sú súčasťou tejto výnimočnosti na javisku.

JÓKAIHO DIVADLO V KOMÁRNE

TRI PRASIATKA



hudobná bábková hra



2 € 26. MÁJA 2015 (utorok)
MsKS 9:30

S humorom, vynikajúcou hudbou Levente Juhásza, babovými postavami Judit Maszlayovej a Katalin Somogyiovej a scenárom Gabriely Gyoriovej sa predstaviť príbeh troch Prasiatok predovšetkým pre našich detských divákov.

HUDBA BEZ HRANÍC

Spoločný koncert Základnej umeleckej školy Rudolfa Tomsitsa a ZUŠ v Kráľovskom Chlmcu.

Na udalosti sa predstavia dychovkové a citarové hudobné skupiny z Nagyhalászu. Žiaci predstavia svoje ľudové tance a piesne, ale ukážu aj svoje klavírne schopnosti. Zo ZUŠ v Kráľovskom Chlmcu žiaci predstavia svojimi klaviristami, gitaristami, spevákmi a hudobnými skupinami. Počas koncertu diváci na projektori budú mať možnosť pozrieť si aj prezentáciu školy.



20. MÁJA 2015 (streda)
MsKS 11:00

JÓKAIHO DIVADLO
V KOMÁRNE

KVET Z BANE

dráma



5 € 26. MÁJA 2015 (utorok)
MsKS 19:00

Székely Csaba: Kvet bani
Hra, ako sa vyjadril režisér je niečo medzi melodramom a komédiou. Prvkami ironie a čierneho humoru autor poukazuje na nezamestnanosť alebo nesplnené sny. Hrdinovia príbehu, obyvatelia malej lesnej obce nie sú schopní zmeniť na svojom živote, namiesto toho alkoholizmus je odpoveďou na ich utrpenie. Hlavní predstavitelia: Tóth Tibor, Mokos Attila, Bárdos Judit, Bandor Éva és Fabó Tibor. Režisér: Keszég László.



15. mája 2015 (piatok)
MsKS, veľká galéria 17:00

SHOWDER KLUB

OROSZ GYÖRGY
BRUTI a KO MEDIA komediálna spoločnosť



5 € 20. MÁJA 2015 (streda)
MsKS 17:00
Vstupné na mieste 6 €

DIVADLO THÁLIA KOŠICE PORTUGÁL

tragikomédia v poloveckom dialekte



5 € 27. MÁJA 2015 (streda)
MsKS 11:00, 19:00

Od svojej premiéry v roku 1998 sa toto divadelné predstavenie stalo snáď najúspešnejšou maďarskou tragikomédiou. Príbeh sa poväčšine odohráva v skutočnej, pivom zapáchajúcej, bezvýchodiskovej a nešťastie šíriacej krčme obce Rešica, kde ako tu v očistci naveky zostali občas smiešne vykreslené typy ľudí. Do tejto začarovanej izolovanej komunity prichádza rezignovaný veľkomestský intelektuál. Po rýchlym vzplanutí bude súčasťou bizarného milostného trojuholníka a zažije miestny stereotyp. Predstavenie Portugal je vlastne poväčšine o túžbe odísť, je to dráma prikráslenej biedy. Z reality bez ilúzií sa každý po svojom pokúša uniknúť, no všetky pokusy sú odsúdené na neúspech. Ako vždy, aj teraz vysvitne, že riešenie nie nikdy v diaľke, niekde v Portugalsku, ale vždy je zakódované hlboko v nás.

DIVADLO THÁLIA KOŠICE SLEČNA NETÝKAVKA

opereta



5 € 22. MÁJA 2015 (piatok)
MsKS 19:00

Opereta sa odohráva v Dievčenskej škole pod názvom Biela Holubica, v Divadle mesta Ponterey a v tamojších kasárňach. Slečna Denise je vychovávaná v ženskom kláštore, jej rodina ju chce za každú cenu vydať za bohatého aristokrata. Režazec osudových náhod spôsobí, že nevinné dievča sa zrazu ocitne vo svete divadla, bohémy. Denise sa stane oslavovanou, obľúbenou primadonou operety hudobného skladateľa a organistu Floridora, ktorý žije dvojité život. Prirodzene ani toľko nestačí, príbeh sa ďalej zamotáva. V divadle je prítomný aj bohatý aristokrat, ktorý by si mal zobrať za manželku Denise, ktorú nepozná, ale do ktorej ako do neodolateľnej, úžasnej herečky v momente zaľúbi. Len v nasledujúcich dňoch zistí, že bohyňa jeho srdca, nie je nikto iný ako mravne vychovávaná panna, jeho nastávajúca manželka. Nedorozumenia, prevleky, chytlavé melódie a šťastný koniec – všetko je tu, čo nemôže chýbať zo zábavného predstavenia.

Murray Schisgal:

LÁÁÁSKA!

bláznivá komédia



5 € 30. MÁJA 2015 (sobota)
MsKS 19:00

Trpká komédia je jednou z najúspešnejších hier amerického dramatika Murraya Schisgala. Láaska mala svetovú premiéru v roku 1963 v Londýne, odvtedy sa nepretržite hrá v najznámejších divadlách, bola aj sfilmovaná. Vyznačuje sa iskrivým humorom a obrovskou fantáziou. Hrdinom príbehu je životný stroskotanec Harry, ktorý sa chystá skončiť so životom skokom z mosta. Zrazu sa objaví jeho bývalý, naoko úspešný spolužiak Milt, ktorý toto náhodné stretnutie využije na to, aby sa zbavil svojej manželky Ellen. Dohodí ju práve Harrymu, lenže... A tu sa začína kolotoč zábavy na tému ako sa zneužíva slovo "láaska".

SPRIEVODNÉ PODUJATIA:



15. mája 2015 (piatok)
MsKS, veľká galéria 17:00



30. 4. - 30. 5. 2015
MsKS, malá sála

HATVANEGY ÉVES CSÓTÓ LÁSZLÓ

„Nem várom a legrosszabbat, küzdök, dolgozom most is...”

A napokban is zajlik a Csótó László grafikáiból nyílt kiállítás a sátoraljaújhelyi Lavotta Házban. A képzőművész nem először mutatta be műveit az újhelyi közönségnek. Királyhelmecegyik vitathatatlanul nagy egyénisége 1977-től állít ki rendszeresen hazai és külföldi galériákban, múzeumokban. Az Ázsia-Európa Nemzetközi Képzőművészeti Társaság 2002-ben állandó tagjává választotta.

Minden képzőművészeti stílust és irányzatot ismer, de nem követi egyiket sem. Sajátos kifejezőmódot alakított ki. Többféle technikát alkalmaz; rajzol, fametszetet és linómetszetet készít, a rézkarc, rézmetszet, kartonmetszet is az övé, és jelentősek holografikus ábrázolásai is. Sajátos, csak rá jellemző jegyeket hagy a papíron, a fán, a porcelánon. Különleges jelképrendszere iskolát teremtett a képzőművészetben, hiszen 1992-ben ő dolgozta ki a képzőművészeti pedagógiai programot.

Hitére, erejére, kitartására és irigylésre méltó családi hátterére méltán lehet büszke.

Alkotás közben mire törekszik elsősorban?

Egyszerűsége törekszem, a legmélyebb gondolatokat, érzéseket szeretném megjeleníteni. Mostanában új műfajjal, a kisgrafikával kísérletezem.



Tizenhárom évvel ezelőtt egészsége megroppant. Ez bizonyára nagyon megváltoztatott mindent.

Agyi érelzáródásom volt, aminek következtében a jobb oldalam megbénult. Hosszú kórházi kezelés után javulni kezdett az állapotom. Akkor bal kezembe vettem a ceruzát, és folytattam a munkát. Amióta megtanultam bal kézzel dolgozni, a képeket kerámiaporba rajzolom kihegyezett hurkapálcikákkal. Az alkotásokat a feleségem égeti ki az otthoni kemencében. Tudom, hogy dolgom van még a világon. Nem várom a legrosszabbat, küzdök, dolgozom most is. Ha valami eszembe jut, ha ihletet kapok, akkor dolgozom bal kézzel is.

Úgy tudom, most is rendkívüli módon érdeklődik a környező világ eseményei iránt.

Ez valóban így van. Nagyon örülök a látogatóknak továbbra is, és szívesen adok szakmai tanácsot bárkinek.

Ön művész és tanár is egyszerre. Hogyan befolyásolta ez a tény tanítás közben?

A tanárookra jellemző a kísérletezés, szeretnének ugyanis minden irányzatot bemutatni a diákoknak, de készítenek ezen irányzatok kipróbálására is. Én is így voltam ezzel.

Csótó László grafikus 1954. április 23-án született Rimaszombatban. 1972-ben Tornalján érettségizett, majd 1976-ban a Nyitrai Pedagógiai Fakultás képzőművészeti szakán szerzett diplomát. Egyik alapítója volt 1979-ben a Ticcének, a Bodrogi és Ungvidéki Képzőművészek Klubjának, mely ma már önálló társulás. Önálló kiállításai nagy sikerrel szerepeltek Nagykaposon, Komáromban, Királyhelmecegyen, Rimaszombatban, Dunaszerdahelyen, Párkányban, Hetényen, Miskolcon, Sárospatakon, Budapesten, Sátoraljaújhelyen, valamint Hollóházán. Részt vett a Kárpát-Medence rangos grafikai tárlatain, műveivel eljutott Japánba is. Több alkalommal szerepelt munkáival nemzetközi kiállításokon. Részt vett egyebek között a Budapest Galériában 1987-ben tartott Art of Today II. kiállításon, 1991-ben és '93-ban az I. és a II. Győri Grafikai Biennálén, 1996-ban a Budapesten megrendezett Tisztelet a Honfoglalás 1100. évfordulója előtt című kiállításon, 1997-ben Prágában az Európai Grafikai Triennálén, 1997-ben és '98-ban a Kárpát-medencei Grafikai Tárlaton Tatabányán, Veszprémben, Győrben és Pakson, ezenkívül rajzaival bemutatkozott már két alkalommal Oszakában is. 1991-től tagja a Csehszlovákiai, 1993-tól a Szlovákiai Magyar Képzőművészek Társaságának.

KÖSZÖNET A SEGÍTSÉGÉRT

A világ különböző részein igen nagy számban megtalálhatók különféle családtámogató programok. Sokféle céllal működnek, különféleképpen nevezik őket, és eltérő szolgáltatást nyújtanak. Egy ilyen jellegű alapítványra talált rá tavaly Kalapos Árpád volt alpolgármester is.

A Nadácia Pontis – Srdce pre deti alapítvány segítséget nyújtott a Vásártéren lakó hétgyermekes Balog családnak, ahol az édesapa 2014 júliusában elhunyt. A 2015. februárjában a család részére jóváhagyott összegből automata mosógépet, villanytűzhelyet és hűtőt vásároltak, ami nagyban megkönnyíti az egye-



dül maradt édesanya mindennapjait. Ezúton mondunk köszönetet Balog Szilvia nevében a Nadácia Pontis – Srdce pre deti alapítványnak.

Terebesi Irén

NÁRCISZOK NAPJA

– HARC A RÁKBETEGLÉSÉGE ELLEN

Nagy Mónika magánvállalkozó felkérésére a Csemadok Királyhelmecegyi Hajdók Géza Alapszervezete részt vett a Millennium téren zajló Nárciszok napja – HARC a rákbetegség ellen elnevezésű rendezvény megszervezésében. A kampány célja (amellett, hogy felhívja a figyelmet a rosszindulatú daganatos betegségek problémájára) információterjesztés, valamint pénzgyűjtés a jótékony program és azon szervezetek támogatására, amelyek felvették a harcot a betegséggel szemben. A rendezvényen részt vevők színes léggömbök levegőbe bocsátásával és közös imával emlékeztek meg a rákos megbetegedésben elhunyt embertársaikról. Az adakozók minden léggömb megvásárlásával két euró értékben hozzájárulhat-

ak új diagnosztikai és egyéb műszerek megvásárlásához a Kassai Gyermekek Onkológiai és Hematológiai Intézet részére, valamint a hatékonyabb rákmegelőzés program szervezését is segíthették.

Az idén, 2015. március 27-én immár harmadik alkalommal csatlakozott városunk ehhez a programhoz. Igaz, a szeles időjárás nem tette lehetővé a látványos kívánságlámpások használatát, a hagyományos, színes léggömbök is remekül megfeleleltek a célnak.

A szervezők hálásak az eseményen résztvevőknek az anyagi és erkölcsi támogatásért. Köszönet illeti a rendezvény főszervezőit, Nagy Mónika és Nagy Sándor magánvállalkozókat.

Terebesi Irén

Na bielom lôžku život stráca sa, trpiace ľudské bytie šepne... Ozvenu slova izba nesie: Pomôžte, prosím. Umieram, a ja tak veľmi chcem tu byť. Som človek z krvi zrodený, mám jej však málo, stihnete ju dať? A zrazu v číerom kruhu beznádeje, červená kvapka záchrany sa chveje. Na bielom lôžku život zvíťazil, to vďaka tebe – darca krvi... Aj keď si pre mňa neznámy, ty si môj život zachránil. Vyjadriť slovom nedá sa obrovská vďaka v srdci mojom. (Olga Dudová)

Touto cestou by som sa chcela poďakovať všetkým, ktorí prišli a nezištne darovali svoju krv pre malú Elinku, ktorá aj v týchto dňoch bojuje o svoj život! Najbližší termín darovania krvi bude o 4 mesiace, dúfam, že pridete v takom alebo ešte vo väčšom počte. Ešte raz veľká vďaka!



Zsuzsanna Lőrincz

MEGÚJULT A RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM

A húsvéti ünnepekre befejeződtek a helyi római katolikus templomban található oltár felújítási munkálatai. A padlózat márványcsempéi a négy napon át tartó csiszolás után szintén teljesen megújultak. A beltér rekonstrukciója 2012 novemberében kezdődött el Dr. Rebres Mihály plébános, főegyházmegyei bíró vezetése mellett. A munkálatok során szigetelték a tetőszerkezetet, újrafestették a gótikus szentélyt és a barokk hajó mennyezetét, valamint korszerűsítették a világítást, fűtést és felújították a padlózatot az új padok alatt. A munkálatok költségeit a hívek adományaiból fedezték. Az adományokat a munkálatok megkezdésekor kezdték gyűjteni erre a célra. A templom felújítása 2014-ben a Magyarország-Szlovákia-Románia-Ukrajna Határon Átnyúló Együttműködési Program (HUSKROUA) keretében folytatódott, ekkor az épületen külső javításokat végeztek el, az épület bejárata fölé pedig üvegből készült előtető került. Az európai uniós pályázat egyik célja az volt, hogy három kiválasztott vallási épületet – ezek egyike volt a királyhelmecegyi templom – a renoválásuk révén korábbi méltóságos állapotába helyezzék vissza, így emelve azok építészeti és turisztikai értékét. Idén rendbe tették a templom környezetét is, így az épület szépsége sokkal jobban érvényesül. A munkálatok befejeztével a régi oltár szintén eredeti állapotában pompázik, a fölötté kialakított fehér megvilágítás pedig még jobban kiemeli szépségét. A szembemiséző oltárt rögzítették, ugyanabból a márványból készült, mint a szobrok talpzata és az ambó.

A királyhelmecegyi római katolikus templom kora, értékes építészeti elemei és elhelyezkedése miatt a vidék legértéke-

sebb műemlékei közé tartozik. A restaurálásához így szükség volt a Szlovák



Pataky Károly, polgármester, Sturny Paul, wünnewili plébános és Rebres Mihály, plébános

Műemlékvédelmi Hivatal engedélyére és felügyeletére is. Az idei munkálatok is nagyrészt a hívek adományaiból valósulhattak meg, a kiadások fennmaradó részét az elmúlt három év alatt összegyűjtött, egyházi ingatlanokból származó jövedelemből, valamint a svájci wünnewili egyházközség támogatásából fedezték. Dr. Rebes Mihály plébános elmondta, a rögzített szembemiséző oltár végre lehetővé tette, hogy szeptember 29-én végre konzekrálják a templomot. Hangsúlyozta, hogy bár az épület látványos változásokon esett át, még nem újult meg teljesen, hiszen további elemei is felújításra szorulnak. A templom azonban a plébános legnagyobb öröme – az elmúlt három évben végzett munkálatoknak köszönhetően – már mostani állapotában is nemcsak Királyhelmecegye, de az egész Bodrogi köz egyik ékköve lett.

A FORRADALOMRA EMLÉKEZTEK

A városi hivatal üléstermében tartotta március 15-én az 1848-as forradalom és szabadságharc emlékére szervezett ünnepséget idén Királyhelmecei Önkormányzata. Az ünnepi összejövetelt a város polgármestere, Pataky Károly nyi-

előadását, ezt követően a királyhelmecei alap- és középiskolások mutatták be saját értelmezési keretükben a forradalom főbb történéseinek motívumait, majd a művészeti alapiskola diákjainak zenés összeállítása következett. A művé-



totta meg, aki köszöntőjében március 15-e legfontosabb üzeneteinek a kitaratást, az összefogást és a becsületességet nevezte meg. A megemlékezésen részt vett Bugár Béla, a Híd Párt elnöke is. Ünnepi beszédében hangsúlyozta, hogy csak úgy lehetséges felemelkedésünk, ha szabadságunkat nem adjuk fel, ha megteremtjük a valós egyenlőséget ember és ember közt, és ha a testvériség ápolásával megerősítjük helyünket Európában. A résztvevők meghallgathatták Kiss Endre József, a sárospataki Református Kollégium Nagykönyvtárának igazgatója

szeti alapiskola diákjainak zenés összeállítása, az Árvalányhaj énekcsoport előadása, Demeter Katalin, valamint Nádasdi Péter és a Bodrogi Színház tagjainak szavaltatai tovább emelték az ünnepi műsor hangulatát. A megemlékezés Petőfi Sándor szobránál történt koszorúzással zárult. Az 1948. március 15-ei forradalom kiemelkedő alakjának szobránál a helyi szervezetek képviselőin kívül Bugár Béla és Jakab Elemér, a Híd párt parlamenti képviselői is lerótták tiszteletüket a nemzeti színű szalaggal átfont koszorúval.

MEGALAKULT AZ IDŐSEK TANÁCSA

Királyhelmeceen hét taggal alakult meg márciusban az idősek tanácsa, amelyen keresztül a nyugdíjasok is hallathatják hangjukat, érvényesíthetik érdekeiket és bekapcsolódhatnak a város életébe. A tanácsadó testület megalakulását Pataky Károly polgármester indítványozta. Mint elmondta, már megválasztása előtt tervezték egy ilyen tanács felállítását, s ez most megvalósulhatott. A város 8 ezer lakosából majdnem 900 nyugdíjas, tájékoztatott a polgármester, aki ezen a módon is lehetővé akarja tenni, hogy az idősek aktívan kivegyék részüket a város fejlesztéséből, elhangozzék véleményük, elképzeléseik és tanácsaik.

A tanácsban olyan emberek kaptak helyet, akik a múltban az önkormányzat és más szervezetek tagjaiként részt vettek már a városért végzett munkában. A tanács tagjain keresztül a város általánosabb képet kaphat az idősek igényeiről is. Pataky Károly kiemelte, a fő cél kihasználni az idősek tapasztalatait, azt, hogy nyitott szemmel járják a várost, megbízhatóak, kritikusak és idejük is van észrevenni a problémákat. A nyugdíjasok szerint a város tisztasága, az ifjúság, a szórakozási lehetőségek hiánya, a roma kérdés jelentik a legnagyobb gondot. A tervek szerint havonta találkoznak majd.

SPOMIENKA NA UKONČENIE 2. SVETOVEJ VOJNY

Druhá svetová vojna si vyžiadala životy miliónov ľudí a poznačila celé rodiny na niekoľko ďalších desaťročí. Na Slovensku si jej ukončenie pripomíname 8. mája pri príležitosti Dňa víťazstva nad fašizmom.

V roku 2014 sme si pripomenuli 100 rokov od začiatku prvej svetovej vojny a 70 rokov od vypuknutia Slovenského národného povstania. V roku 2015 oslávime 70. výročie víťazstva nad fašizmom.

V piatok si pripomenieme presne 70 rokov od 8. mája 1945, keď v Karlshorste pri Berlíne, v hlavnom meste sovietskych vojsk bojujúcich na území Nemecka, podpísali dokument o kapitulácii hitlerovského Nemecka a o zastavení bojov nemeckých vojsk.

Sovietske vedenie však chcelo, aby sa akt podpisu dokumentu zopakoval v noci z 8. na 9. mája 1945 v sídle sovietskeho štábu v Berlíne-Karlshorste. Dokument sa stal platným 9. mája, čo znamenalo koniec 2. svetovej vojny v Európe. Ale miestne boje pokračovali do 15. mája. Po páde socialistického bloku sa vo viacerých východoeurópskych krajinách presunuli oslavy Dňa víťazstva nad fašizmom na 8. mája. V Rusku ho doteraz slávia 9. mája.

Simona Gécziová 9.A

BEMUTATTÁK A KIRÁLYHELMEC MONOGRÁFIÁJÁT

A Kazinczy Ferenc Társaság március 18-án könyvbemutatót szervezett a Kazinczy Ferenc Múzeumban, Sátoraljaújhelyen. Az eseményen, ahol más mellett a 2014-ben megjelent Királyhelmecei története című könyvet is bemutatták, Királyhelmecei polgármester, Zselinszky József, Pandya Péter és Berta Róbert képviselők, valamint a könyv szerzője, Kónya Péter, az Eperjesi Egyetem rektorhelyettese.

A rendezvényt Dr. Ringer István, a Kazinczy Ferenc Múzeum fősztályvezetője nyitotta meg, majd köszöntőt mondott Szesztay Ádám, Magyarország Kassai Főkonzulja és Pataky Károly, Királyhelmecei polgármestere. A királyhelmecei monog-

ráfiát a szerző, Kónya Péter mutatta be. Az 592 oldalas kiadványt a város nevének első írásos említésének 800. évfordulója alkalmából jelentették meg. A könyvet, mely szlovák és magyar nyelven dolgozza fel a település történelmét az első írásos említéstől, 1214-től napjainkig, 2014 őszén, a Bodrogi Kulturális Fesztivál keretében Kónya Péter, a szerző mutatta be Királyhelmeceen. A közönség mindkét könyvbemutató során korlátozott számban meg is vásárolhatta az egyébként kereskedelmi forgalomba nem kerülő kiadványt, mely megnyerte az év legjobb monográfiája díjat. A könyv megvásárolható a városi hivatalban és a magyar könyvesboltban.

FESTŐPALETTA 2015

Kassa Megyei Önkormányzat Kulturális Intézményei – a királyhelmecei székhelyű Bodrogi és Ung-vidéki Közművelődési Intézet, valamint a tókeresztesi székhelyű Dél-Zempléni Múzeum és Kulturális Központ – Királyhelmecei Város közreműködésével 2015. április 8-án nyolcadik alkalommal nyitották meg kapuit a tehetséges amatőr képzőművészek előtt. A tárlat megnyitóján a királyhelmecei Művészeti Alapskola növendékeinek előadásában hangzottak el fülbemászó dallamok, majd Zvolenský Gabriella igazgató köszöntötte a regionális versenyre benevezett amatőr képzőművészeket, a bíráló bizottság elnökét, Andy Gorét és a megjelenteket.

A képzőművészet iránt érdeklődő közönség 9 alkotó 30 képzőművészeti alkotását

tekinthette meg. Közülük hat festő – Bačák Mikuláš, Mgr. Magyar Martin, Košar Soňa, Fazekas Kristián, Boda Ágnes, Mgr. Sallai Valéria – 10 alkotása ott lehet majd a Kassai Festőpaletta 2015 elnevezésű megyei megmérettetésén is. A tárlaton olyan alkotók állították ki műveiket, akik szenvedélyből, lelkesedésből alkotnak. Az életigenlés, a szépség csodájának megragadása hajtja őket. Reméljük, hogy legjobbjaink a kerületi versenyen is megállják helyüket, s hogy alkotásaik a Homonnán megrendezendő Képzőművészeti Spektrum 2015 országos seregszemlén is bemutatásra kerüljenek. A tárlat április 17-ig volt megtekinthető a Művelődési ház kistermében.

Zvolenský Gabriella, igazgató

Kultúrne centrum Medzibodrožia a Použia dňa 8. apríla 2015 otváralo regionálnu výstavu neprofesionálnej výtvarnej tvorby „Výtvarná paleta 2015“, vo výstavných priestoroch Mestského kultúrneho strediska. Od roku 2008 sa táto výstava striedavo inštaluje v Kráľovskom Chlmci a v Trebišove. Jej úspešná realizácia je výsledkom spolupráce Kultúrneho centra Medzibodrožia a Použia v Kráľovskom Chlmci s Kultúrnym centrom južného Zemplína v Trebišove. Cieľom tejto regionálnej súťaže je aktivizovať a podporovať oblasť neprofesionálnej výtvarnej tvorby, poskytnúť priestor na prezentáciu a konfrontáciu jej výsledkov, získať prehľad o celkovej úrovni neprofesionálnej výtvarnej tvorby. Je určená pre mládež a dospelých z okresu Trebišov. Najlepšie práce budú reprezentovať na krajskej súťaži „Košická paleta 2015“. Hlavnými organizátormi sú Kultúrne centrum Medzibodrožia a Použia v Kráľovskom Chlmci ako aj Múzeum a Kultúrne centrum južného Zemplína v Trebišove. Vernisáž bola prístupná verejnosti do 17. apríla 2015.

XXIV. TOMPA MIHÁLY VERS- ÉS PRÓZAMONDÓK JÁRÁSI VERSENYE

A szép szó ünnepén zajlott március 18-án a Bodrogi és Ung-vidéki Közművelődési Intézet, Királyhelmecei - Kassa Megyei Önkormányzat Kulturális Intézménye és a Csemadok Területi Választmánya szervezésében a XXIV. TOMPA MIHÁLY vers- és prózamonológok járási versenye, amelynek a Városi Művelődési Központ adott otthont.



Az országos döntőbe bejutott bodrogi versenyzők:

I. kategória	vers: 1. helyezett	Dóczi Boldizsár – AI Bodrogszerdahely
	próza: 3. helyezett	Gaboda Balázs – AI Nagygyéres
II. kategória	próza: 1. helyezett	Lőrincz Bence – AI Nagygyéres
III. kategória	próza: 1. helyezett	Tóbiás Zsombor – AI Nagykapos
	3. helyezett	Büti Barnabás – Alapiskola Bély
IV. kategória	vers: 1. helyezett	Bari Fatima – Gimnázium Királyhelmecei
	3. helyezett	Dino Benjamin – Gimnázium Királyhelmecei
VI. kategória	megzenésített versek:	Illés Anna – Királyhelmecei, Kilowatt együttes – Bély, Csak együttes – Nagykapos

Zvolenský Gabriella, igazgató

SVETOVÝ DEŇ OBLIČIEK PO PRVÝKRÁT V KRÁĽOVSKOM CHLMCI

Na Dialyzačnom stredisku B. Braun Avitum v Kráľovskom Chlmcí sa dvere pre širokú verejnosť otvorili historicky po prvýkrát. Preventívne vyšetrenie bolo zadarmo, bez objednania a v ordinácii nezabralo viac ako 10 minút. Najskôr sa zistili základné telesné parametre (vek, výška, hmotnosť), zmeral sa krvný tlak a rozoberali základné rizikové faktory, akými sú fajčenie, genetické dispozície alebo napríklad cukrovka. „Následne lu-

šetrenými bol aj populárny herec Peter Nádasi, známy teraz predovšetkým ako Max Zachar zo seriálu Búrlivé víno. „Som narodený v znamení Váh a hovorí sa, že práve toto znamenie je na ochorenie obličiek náchylné. Preto som sa rozhodol podporiť Svetový deň obličiek okrem iného aj tým, že sa sám nechám vyšetriť. Som zvedavý, ako to dopadne,“ glosuje svoju podporu prevencii herec a zástupca primátora Kráľovského Chlmcí



dom odoberáme kvapôčku krvi a vzorku moču. Na to, aby sme zistili, či sú obličky v pozadku, alebo bude potrebné ďalšie podrobné vyšetrenie, to vo väčšine prípadov stačí. Veľkú časť ochorení, aj keď, bohužiaľ, nie všetky, možno týmto spôsobom zachytiť,“ uvádza na adresu vyšetrenia MUDr. Anikó Oroszová, hlavná lekárka Dialyzačného strediska B. Braun Avitum v Kráľovskom Chlmcí. Dialyzačné stredisko bolo otvorené na Svetový deň obličiek vo štvrtok 12. marca od 8.00 do 15.00 hod. Medzi prvými vy-

šetrenými bol aj populárny herec Peter Nádasi. „Obličky pána Nádasiho sú v poriadku, ale odporúčala som mu zhodiť 2 kilá,“ dodáva s úsmevom MUDr. Anikó Oroszová. V Chlmcí podstupuje v tomto období dialyzu približne päťdesiatka pacientov. V krátkom čase tam chcú prejsť z dvojzmennej na trojzmennú prevádzku. „Do konca roka 2016 sa plánuje výmena existujúceho prístrojového parku za nový, moderný. Už teraz pracujeme s piatimi novými prístrojmi,“ priblížila lekárka Oroszová.

Graphic Design

**Béke utca 1.
Királyhelmece**
graphicdesignff@gmail.com



**Nagyméretű
nyomtatás
& grafikai
stúdió**

0917 927 481

Bélyegző (pecsét) megvárásra, reklámtáblák, bannerek, autófóliázás, kirakatok teljes körű fólia bevonása, laminálás, roll up, szakdolgozat (diplomamunka) kötés, színes nyomtatás, pólónyomtatás



BODROGKÖZ BÉLY

CÍMERPARK A SENNYEI KASTÉLY KERTJÉBEN

Bélyben az elmúlt év utolsó napjaiban átadták azt a címerparkot, melynek létrehozását a helyi Sennyei Polgári Társulás kezdeményezte. A címerparkban az Alsó- és a Felső-Bodrogköz negyvenöt településének címerét mutatják be. A bélyi önkormányzat, a helyi katolikus egyházközség, a Kassa megyei önkormányzat, valamint az Alsó-Bodrogközi Kistérségi Társulás segítségével kialakított park egész évben ingyen lesz látogatható, a Sennyei Polgári Társulás pedig szeretné tovább bővíteni.

2012-ben a Bélyi Magyar Tanítási Nyelvű Alapiskola bejáratánál Olimpiai emlékművet állítottak, majd 2014-ben – a község nevének első írásos említése 800. évfordulója alkalmából – egy emléklapettet adtak ki, melyet mind a 420 helyi családhoz eljuttattak. Tavaly Turcsányi Dániel szerkesztésében Bély község és a Sennyei család története címmel kétnyelvű kiadványt jelentettek meg, melyben külön fejezetek foglalkoznak a bodrogközi település és a Sennyei család múltjával, bemutatják a família legjelentősebb alakját, báró Sennyei Pált, illetve a kastély építésének és néhány évvel ezelőtt befejeződött restaurálásának a történetét is.



2013-ban fejeződött be a bélyi Sennyei-kastély restaurálása. A kastélyban könyvtár, három apartman, egy nagyobb tárgyaló és szociális helyiségek kaptak helyet, ám az ingatlanhoz tartozó épületszárnyak felújítását nem végezheték el, ugyanis a restaurálás folytatásához igényelt európai uniós támogatást nem sikerült elnyerniük.

Idén március 14-én megnyílt az első tárlat a Sennyei-kastélyban működő Petőfi Sándor Intézetben. Sennyei István II. Rákóczi Ferenc vezérlő fejedelem első generálisa, majd kancellárja volt. A Petőfi Sándor Intézet konzorciumként kezdi meg működését, megalapítását a Magyarok Világszövetsége és a Prosperitas Alapítvány, mint jogi személyiséggel rendelkező szervezetek, valamint Alekszej Vasziljevics Tyivanyenko, az oroszországi Burját Köztársaság fővárosában, Ulan-

Ude-ben élő professzor valósították meg.

A Petőfi-életmű kutatásán és népszerűsítésén kívül kiemelt feladata lesz ennek az intézménynek, hogy segítse azon kutatók munkáját, akik nagy költségek szibériai életszakaszával foglalkoztak. Az új intézmény szakmai irányítását Kiss Endre József, a Sárospataki Református Kollégium Nagykönyvtárának igazgatója végzi. Az első kiállítás Petőfi Sándor Szibériában címmel nyílt meg.

BEYLE ÉNEKLŐCSOPORT

A Bély község ősi nevét viselő Beyle polgári társulat és éneklőcsoport 2007-ben alakult 14 taggal. A csoportnak jelenleg 17 tagja van, vezetője Halgas Róbert. Fő célja a hagyományörzés és a kultúra fejlesztése Bélyben és a Bodrogközben. Az énekesek a helyi rendezvényeken kívül gyakran fellépnek a bodrogközi falvak rendezte falunapokon, nyugdíjas napokon, de részt vettek már külföldi rendezvényeken, versenyeken is.

2008-ban a *Tavaszi szél vizet áraszt* elődöntőjén ezüst fokozatot és a Népzenei Együttesek Országos Minősítése „Ezüst” fokozatát érték el (KÓTA). 2009-ben Lukanyényén, a *Tavaszi szél vizet áraszt* országos döntőjén ezüstsávós minősítést kaptak. 2009-ben a *Bíborpiros Szép Rózsa* népzenei versenyen eljutottak az országos döntőbe, Dunaszerdahelyre.



Hagyományörző társulat lévén a csoport minden decemberben karácsonyi estét, a farsangi időszak alatt pedig fánkdélutánt szervez. Idén februárban segítették a helyi maszkabál szervezését, április 30-án pedig májusfa állítást szerveztek, amelyre meghívták Véke, Battyány, Nagygéres és Csicsér ének- és tánc csoportjait. A csoport tagjai idén, július 26-án falunap, októberben nyugdíjasok napja, decemberben pedig karácsonyi gálaműsor megszervezését tervezik.



FELHÍVÁS KITÜNTETÉSI JAVASLATOK BENYÚJTÁSÁRA

Királyhelmece város önkormányzata úgy határozott, hogy 2015-ben is méltatni szeretné az élet különböző területein kiemelkedő érdemeket szerző polgárok munkáját.

A kitüntetések adományozására – a helyi lakosokon kívül – a városban működő intézmények vezetői és alkalmazottjai, a társadalmi, a gazdasági szervezetek, az egyesületek, az érdekképviseleti szervek és magánszemélyek tehetnek javaslatot. A díjak odaítéléséről – a javaslatok elbírálását követően – a képviselő-testület dönt. Királyhelmece város három kategóriában adományozhat díjakat:

- Királyhelmece Város Díszpolgára cím,
- Királyhelmece Város Pro Urbe díj,
- Királyhelmece Város Polgármesterének Díja

A javaslatok benyújtási határideje:

2015. július 31.

Benyújtás helyszíne:

Királyhelmecei Városi Hivatal, Kossuth

L. u. 99, 077 01 Királyhelmecei títkárság, 3. emelet.

Postai úton a Királyhelmecei Városi Hivatal, Kossuth L. u. 99, 077 01 Királyhelmece címre. A borítékon tüntessék fel a „JAVASLAT KITÜNTETÉSRE” megjelölést.

E-mailben a következő mail-címre: mesto@kralovskychlmece.sk

Bővebb információ az

ildiko.molnarova@kralovskychlmece.sk e-mail címen vagy a 056/632 15 24, 0918 684 702-es telefonszámokon kérhető, ill. személyesen a városi hivatal szervezési és közigazgatási osztályán (II. emelet, 18. sz. iroda).

A kitüntetésekkel foglalkozó 2/2014-es általános érvényű rendelet és a javaslat formanyomtatványa letölthető a www.kralovskychlmece.sk honlapról (a VZN link alatt található meg). A kitüntetések adományozásának részletszabályai szintén megtekinthetők a honlapon elérhető rendeletben.

SIKERFOGYÁSOK

Rovatunkban ezúttal Fucsko Alica meséli el nem mindennapi fogyását történetét. Lapunk legutóbbi számában Alicát a Kismama rovatban ismerhettük meg, most elárulta fogyását titkát is.



A teherbe esésem előtti években 65-70 kg körül mozgott a súlyom. A 173 cm-es magasságom mellett az ideális volt számomra. Hízni nem a terhesség, hanem a szülés után kezdtem. Két év alatt 20 kg-ot szedtem fel, amikor pedig már ezt a számot is meghaladta a súlyfelesleg, akkor betelt a pohár. Nem akartam, hogy ez így folytatódjon.

A hízást főként az esti nassolás okozta és a rossz időszakban fogyasztott szénhidrát, a mozgás hiánya pedig tovább rontott a helyzeten. A szülést követő két évben – túlsúlyosan – nem éreztem jól magam. Nem hordhattam a divatos ruháimat, nem éreztem magam szépnek. Sok diétát kipróbáltam (update, Atkins, fogyó tabletták), végül magam állítottam össze az étrendemet, ami bevált. Ebbe az étrendbe beletartozik a szénhidrát és egy kis édes is. Rájöttem, hogy a plusz kilókat azért szedtem fel, mert rossz napszakban étkeztem,

most mindent a megfelelő időpontban fogyasztok: szénhidrátot csak délig, dél és délután öt óra között szénhidrátmentes ételeket, ezután pedig egy kis gyümölcs. Emellett fontos a sok folyadék (pl. a zsírégető hatású zöld tea). A kávé édesítőszerrel iszom. Az édességet az utóbbi fél évben száműztem az étrendemből.

Természetesen a fogyáshoz szükséges volt a mozgás beiktatására is. Hasizom erősítő gyakorlatokat végzek, 20 percet edzem gyaloglógépen hetente 3-4 alkalommal, és a kisfiammal naponta 1-2 óra séta is segít. Tervezem, hogy újra futni fogok.

Ahogy a nők többsége, én sem vagyok még teljesen elégedett magammal, de büszke vagyok arra, hogy 7 hónap alatt 26 kilót sikerült leadnom! A diétám nem ért még véget; szeretnék leadni még 4-5 kilót, aztán már csak erősítésre, szájkátsításra lesz szükségem. Mindehhez nagy akaraterő és kitartás volt szükséges, de az én mottóm ez: nincs lehetetlen, csak tehetetlen!

VÝZVA NA PREDLOŽENIE NÁVRHOV NA OCENENIE VÝZNAMNÝCH OSOBNOSTÍ MESTA

Mesto Kráľovský Chlmec môže udeliť verejnú uznanie v troch kategóriách a to Čestné občianstvo mesta Kráľovský Chlmec, Cena mesta Kráľovský Chlmec PRO URBE, Cena primátora mesta Kráľovský. Návrh môže podať primátor, poslanci mestského zastupiteľstva, občianske združenia, spolky, umelecké a ekonomické inštitúcie pôsobiace na území mesta ale aj obyvatelia mesta. Po tom, čo návrhy prerokuje príslušná odborná komisia, návrhy schvaľuje mestské zastupiteľstvo. Vybrané osobnosti si prevezmú ocenenia počas slávnostného aktu z rúk primátora mesta Kráľovský Chlmec. Náležitosti, ktoré má návrh spĺňať, upravuje VZN č. 2/2014 o udeľovaní verejných ocenení mesta Kráľovský Chlmec dostupné na webovej stránke mesta www.kralovskychlmece.sk.

Termín doručenia návrhov je **do 31. júla 2015:**

- osobne na mestský úrad – sekretariát, III. poschodie
- poštová adresa: Mestský úrad L. Kossutha 99, 077 01 Kráľovský Chlmec obálku označiť nápisom: „NÁVRH NA OCENENIE Mesta Kráľovský Chlmec“
- e-mail: mesto@kralovskychlmece.sk

Bližšie informácie: na adrese ildiko.molnarova@kralovskychlmece.sk, telefonicky 056 63 215 24, 0918 684702 alebo osobne – Oddelenie organizačné a vnútornej správy MsÚ Kráľovský Chlmec, II. posch. č. 18.

KÖSZÖNET A TÁMOGATÁSÉRT!

A Királyhelmecei Városi Hivatal nevében köszönetemet fejezem ki a TOP STEP és Brandwood cégek tulajdonosainak, akik támogatásukkal hozzájárultak a városi hivatal fejlesztéséhez. A TOP STEP cég festékeket, a Brandwood cég pedig egy új, korszerű asztalt ajándékozott a városnak. Önzetlen segítségükért hálásak vagyunk!

Pataky Károly polgármester



Hlavná 707/154, 077 01 Kráľovský Chlmec
Tel.: 056 / 628 11 73

Presťahovali sme sa Uj helyen a város közepén

IRIS OPTIKA

Az éles látás garanciája

**1 PÁR OKULIAROV NESTAČÍ!
NEVÁHAJTE! Vezmite si dva!**

Egy pár **VARILUX** multifokális lencsék vásárlása esetén

Az akció érvényes 23.2. - 30.6. 2015

1 FIZET = 2 KAP

OSILOR
A VILÁG VEZETŐ MULTIFOKÁLIS LENCSEI

KERTÜNK, HÁZUNK, UDVARUNK

A LEGSZEBB KERT versenye

Királyhelmece Önkormányzata meghirdeti a város legszebb kertjének versenyét, melynek keretében keresik és értékelik a város szépségéhez hozzájáruló kerteket, házakat.

A kertek elbírálásánál a növények összeültetése és a zöld felületek harmóniája mellett a gondozottságot, a fenntarthatóságot, a szín- és formagazdagságot, valamint a településképbbe való beilleszthetőséget veszik majd figyelembe.

Itt az alkalom, hogy megmutassák saját kertjüket!

Augusztus 10-ig várjuk az udvaron, kertben, bérházak előtti kertekről készült fotókat. Ezeket a Királyhelmecei Városi Hivatal címére küldjék postán, vagy a títkárságon adják le személyesen. Mindkét esetben kérjük, tüntessék fel pontos címüket és telefonszámukat, hogy később elérhessük a beküldőt.

A hozzánk eljuttatott fotók alapján szakértő zsűri választja ki a 3 legszebb kert, amelyeket lapunkban is bemutatunk majd. Az eredményt az idei Bodrogközi Kulturális Fesztivál keretében ismertetik, a nyertes jutalomban részesül.

SÚTAŽ O NAJKRAJŠIU ZÁHRADU

Mestské zastupiteľstvo v Kráľovskom Chlmcu vyhlasuje súťaž o najkrajšiu záhradu v našom meste, v rámci ktorej sa hľadá a neskôr aj vyhodnotí najkrajší dom, záhrada, dvor.

Hodnotiť sa bude celková harmónia záhrady, spôsob starostlivosti o ňu, farebná paleta rastlín a jej súzvuok s okolím.

Práve teraz tu je príležitosť na to, aby ste predstavili verejnosti vašu vlastnú záhradu!

Fotografie vašich záhrad alebo dvorov pošlite **do 10. augusta** na adresu Mestského úradu v Kráľovskom Chlmcu, prípadne ich môžete odovzdať osobne na jeho sekretariáte. Kvôli spätnéj väzbe prosím uveďte presnú adresu a telefónne číslo. Vaše odovzdané fotografie bude hodnotiť odborná porota a fotografie troch víťazných záhrad budú uverejnené aj v mestských novinách. Výsledky súťaže budú vyhlásené na tohtoročnom Medzibodrožskom Kultúrnom Festivale a víťaz bude odmenený.

KIRÁLYHELMECI CHLMECKÉ NÉZETEK

Önkormányzati kiadvány

Kiadja: Királyhelmece Város Önkormányzata
Felelős kiadó: Királyhelmece Város Önkormányzata
Főszerkesztő, grafika, nyomdai előkészítés: Mátyás Hudák Katalin

Vydavateľ: Mesto Kráľovský Chlmec
IČO: 331 619
EV: 4027/10
Náklad: 2200
Redakcia: Mestský úrad,
Kráľovský Chlmec,
ul. L. Kossutha 99 077 13,
I. posch. č. d. v. 31

Szerkesztő bizottság: Pataky Károly,
Nádasdi Péter, Mátyás Hudák Katalin,
Berta Róbert
Szakmai tanácsadó: Leczo Zoltán

IFJÚSÁG

„HAZA”járók nevet kapta hétvégi programsorozatunk, amely révén a Magyar Tanítási Nyelvű Alapiskola diákjai útnak indulnak, hogy felfedezzék őseink hagyatékát, a Kárpát-medence közelebbi és távolabbi szegleteit bebarangolva. Célunk, hogy a gyerekek az iskolapadokon kívül is szert tegyenek új ismeretekre, tudásuk és látókörük bővüljön, új élményekkel gazdagodjanak, s hogy mindeközben pedig szórakozzanak, kikapcsolódjanak.



A programsorozat egyik állomása a Nyíregyházi Állatpark volt, ahová április 18-án látogattunk el. A korai indulás és a borongós idő senkinek nem szegte kedvét, a buszon nem maradt szabad ülőhely, a lelkesedés kézzel tapintható volt. Ha valahová nagyon vágyunk, az utazással töltött idő gyorsabban telik. Most sem történt ez másképp; két szem-

pillantás és Királyhelmecekről máris Nyíregyházán találtuk magunkat. Gyönyörű, napsütéses időt fogtunk ki, kezdődhetett a főcashow, Gino és Leon, a két orosz-lánfóka kitett magáért, a gyerekek szájatva figyelték az akrobatikus elemekkel tarkított mutatványokat. A bemutató után kisebb csoportokban indultunk el felfedezni a 32 hektáron elterülő állatkertet. Aki gyorsabban szeretett volna körbejárni a látóköri között, felszállhatott a kis Zoobuszra, 500 Ft ellenében parádés

idegenvezetéssel összekötött túrán vehetett részt. A gyerekek betekintést nyertek a sarkvidéki-, az afrikai panorámába, megnézték a Trópusi Házat, az Ócenáriumot, a Madárházat, látogatást tettek egy tipikus, régi magyar parasztudvarban. A Viktória házban megcsodálhatták Dél-Amerika állat- és növényvilágát. A Viktória ház abból a szempontból is ér-

dekes, hogy itt találjuk kifelé jövet Párniczky József több száz egyedből álló rovargyűjteményét, amely igazi kuriózum, csakúgy, mint a vele szemben bemutatott kagyló és csiga gyűjtemény. Mindeközben a kisebbeket a Gombóc együttes szórakoztatta vidám, zenés műsorával, az idősebbek pedig Rákóczi Ferencsel szórakozhattak élő rádióadásban. A nap végét közös mozzással zártuk. A hazaúton élménybeszámolóktól zengett a busz. Mindenki arcán mosoly ve-

gyült örömmel és egy kis fáradtsággal is persze, de megérte, jó nap volt. Köszönjük támogatóinknak és polgármesterünknek, Pataky Károlynak, aki hozzájárult ahhoz, hogy a Magyar Tanítási Nyelvű Alapiskola diákjai az iskolán kívül is részesei, tanúi, művelői és továbbvivői legyenek a magyar kultúrának és történelemnek. A támogatás nélkül ugyanis a „HAZA”járók társasága nagy valószínűséggel „otthonülők” társasága maradt volna...

Dobos András, szervező

A TOMPA MIHÁLY VERSENY ORSZÁGOS DÖNTŐJÉN RÉSZTVEVŐ BODROGKÖZI ÉS UNG-VIDÉKI VERSENYZŐK EREDMÉNYEI

II. kategória – próza:
Lőrincz Bence (Nagygyéres) Bronzsáv

I. kategória – vers: **Dóczi Boldizsár** (Bodrogszerdahely) Aranysáv

I. kategória – próza: **Gabóda Balázs** (Nagygyéres) Ezüstsáv, A zsűri különdíja

II. kategória – próza: **Lőrincz Bence** (Nagygyéres) Bronzsáv

III. kategória – próza:
Büti Barnabás (Bély) Bronzsáv

Tóbiás Zsombor (Nagykapos) Aranysáv

IV. kategória – vers: **Dino Benjamin** (Gimnázium Királyhelmece) Bronzsáv
Bari Fatima (Gimnázium Királyhelmece) Ezüstsáv

V. kategória vers:
Orlovský Erzsébet (Kistárkány) Bronzsáv

IV. kategória – próza: **Illés Csenge** Aranysáv

VI. kategória – énekelt versek
1. **Illés Anna** (Királyhelmece) Aranysáv
CSAK, Nagykapos
Kilowatt, Bély

Küldöndj: **Illés Anna** meghívást kap előadóként a Kor-Zár érsekújvári adventi koncertjére



SPORT

KIRÁLYHELMECIEK A ROTARY FUTÓFESZTIVÁLON

Idén ötödik alkalommal rendezték meg Debrecenben a nagyszerű Rotary Futófesztivált, melynek különböző távjain évről-évre 4-5000 futó áll rajthoz (idén 14 országból 6000 futó képviseltette magát a versenyen). A maratont, félmaratont és a 10,5 km-es egyéni számok mellett 5 fős maratont és 2 fős félmaratont váltót rendeztek.

A rendezvény a királyhelmeceket is vonzotta; 17 futó állt rajthoz Debrecenben március 29-én, hogy más kategóriában, de a lehető legjobban teljesítsen. Akadt köztük olyan, aki a 42-es teljes maratont is lefutotta. Mindegyikük elégedetten térhetett haza, hiszen teljesítette az általa kiválasztott távot.

Negyedmaraton: 10,5 km: Répási Judit, Géczi Aranka, Ifj. Borisza Brigita, Világi Vivien, Eszenyi Adrianna, Varkonda Dávid, Géczi István

Félmaraton: 21 Km: Borisza Brigita, Berta Sándor, Širokman Attila, Balogh Bertalan, Bernáth Péter, Bernáth János, Gáspár Sándor, Michalak Norbert, Király László

Maraton: 42 Km: Gáspár Erik



Tisztelt királyhelmecei! Tiszteljenek meg minket meglátásaikkal, közöljék kéréseiket, kérdezzenek! Kérdéseiket feltehetik névvel vagy név nélkül is! Arra kérjük Önöket, hogy a feltüntetett kérdésre is válaszoljanak. A kitöltött lapot a város különböző részein (városi hivatal, magyar és szlovák nyelvű alapiskola, városi művelődési központ, Agro Milk üzlet, Királyhelmecei Gimnázium) elhelyezett dobozokba dobhatják, s a feltett kérdésekre az illetékes szakember válaszol majd.

SZÓLJON BE(le)!

Vážení občania Kráľovského Chľmca! Počítajte nás Vašimi názormi, pripomienkami, otázkami; pýtajte sa! Vaše otázky môžu byť položené aj anonymne. Prosíme Vás, aby ste odpovedali aj na zverejnené otázky. Vyplnené formuláre môžete vložiť do schránok a krabíc, ktoré sú umiestnené na rôznych miestach v meste – Mestský úrad, obe základné školy, mestské kultúrne stredisko, predajňa Agro Milk, gymnázium. Na Vami zadané otázky odpovie odborník zodpovedný za daný rezort.

Potešia nás všetky námety a podnety týkajúce sa chodu mesta. Oceníme najmä tie návrhy, ktoré pomôžu skvalitniť našu prácu v prospech mesta.

ANKÉT ANKETA

AZ ÖN KÉRDÉSE VAŠA OTÁZKA

AZ ÖN VÉLEMÉNYE VÁŠ NÁZOR

Finanszírozza-e a város teljes egészében a futball szakosztály működését?

Malo by mesto financovať celkové náklady súvisiace s fungovaním futbalového združenia mesta?
